ORIGINAL

1

NUNAVUT WATER BOARD

Type "A" Water Licence Application No: 3AM-CHE----

PUBLIC HEARING

VOLUME 1

Chesterfield Inlet, Nunavut
November 15, 2023

1	TABLE OF CONTENTS	
2		
3	Description	Page
4		
5	November 15, 2023 Morning Session	8
6	Opening Remarks	8
7	Roll Call	19
8	SIMIONIE SAMMURTOK and JOHN IVEY, Affirmed	24
9	KAYLA CLOUTER and MEGAN LUSTY, Affirmed	25
10	Presentation by Applicant, Hamlet of Chesterfield	26
11	Inlet	
12	Questioning of Applicant, Hamlet of Chesterfield	35
13	Inlet	
14		
15	November 15, 2023 Afternoon Session	43
16	CHRISTINE WILSON and ANDREW KEIM, Sworn	43
17	Presentation by Crown-Indigenous Relations and 44	
18	Northern Affairs Canada	
19	Questioning of Crown-Indigenous Relations and 51	
20	Northern Affairs Canada	
21	STEPHINIE MALLON, Affirmed 55	
22	Presentation by Environment and Climate Change	55
23	Canada	
24	Questioning of Environment and Climate Change	59
25	Canada	
26	Closing Remarks by Crown-Indigenous Relations	63

1	and Northern Affairs Canada	
2	Closing Remarks by Environment and Climate	63
3	Change Canada	
4	Closing Remarks by the Hamlet of Chesterfield	63
5	Inlet	
6	Closing Remarks by Nunavut of Government,	63
7	Community and Government Services	
8	Comments by the Mayor of Chesterfield Inlet	66
9		
10	November 15, 2023 Evening Session	67
11	Community Session Opening Remarks by the Chair	67
12	Community Session Presentation by the Nunavut	70
13	Water Board	
14	Community Session Presentation by the Government	76
15	of Nunavut, Community and Government Services	
16	Questions/Comments from the Community	82
17	Questions/Comments from the Nunavut Water Board	85
18	Community Session Presentation by	89
19	Crown-Indigenous Relations and Northern Affairs	
20	Canada	
21	Closing Remarks by the Chair	95
22	Certificate of Transcript	98
23		
24		
25		
26		

1	EXHIBITS	
2	Description	Page
3		
4	EXHIBIT 1 - Hard Copy, PowerPoint Presentation,	25
5	Water Licence Renewal and Amendment, Chesterfield	
6	<pre>Inlet 3AM-CHE (English/Inuktitut)</pre>	
7		
8	EXHIBIT 2 - Hard Copy, PowerPoint Presentation,	25
9	Water Licence Renewal and Amendment, Chesterfield	
10	<pre>Inlet 3AM-CHE (Inuktitut)</pre>	
11		
12	EXHIBIT 3 - Hard Copy, PowerPoint Presentation,	25
13	Water Licence Renewal and Amendment, Chesterfield	
14	<pre>Inlet 3AM-CHE (English)</pre>	
15		
16	EXHIBIT 4 - Hard Copy, PowerPoint Presentation,	25
17	Water Licence Renewal and Amendment, Chesterfield	
18	<pre>Inlet 3AM-CHE (French)</pre>	
19		
20	EXHIBIT 5 - Hard Copy, PowerPoint Presentation,	44
21	Municipality of Chesterfield Inlet Application for	c
22	Type "A" Water Licence 3AM-CHE, Nunavut Water	
23	Board Public Hearing November 15-16, 2023	
24	(English)	
25		
26		

1	EXHIBIT 6 - Hard Copy, PowerPoint Presentation, 44
2	Municipality of Chesterfield Inlet Application for
3	Type "A" Water Licence 3AM-CHE, Nunavut Water
4	Board Public Hearing November 15-16, 2023
5	(Inuktitut)
6	
7	EXHIBIT 7 - Hard Copy, PowerPoint Presentation, 55
8	Hamlet of Chesterfield Inlet Type A Water Licence
9	Application Public Hearing Presentation by
10	Environment and Climate Change Canada (English)
11	
12	EXHIBIT 8 - Hard Copy, PowerPoint Presentation, 69
13	Public Hearing for Hamlet of Chesterfield Inlet
14	Application for Type "A" Water Licence
15	(English/Inuktitut)
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	

-1		'. a l al . c' ll	
1	Proceedings taken at Community Complex, Chesterfield		
2	Inlet, Nunavut		
3			
4	November 15, 2023		
5			
6	NUNAVUT WATER BOARD		
7	L. Toomasie	Chair of Hearing	
8	S. Silou	Panel Member	
9	E. Copland	Panel Member	
10			
11	NUNAVUT WATER BOARD STAFF		
12	S. Autut	Executive Director	
13	K. Kharatyan	Director of Technical Services	
14	B. Kogvik	Director of Board Administration	
15		and Communications	
16	R. Dwyer	Manager of Licensing	
17	R. Hunter	Licensing Administrator	
18	M. Shaikh	Technical Advisor	
19	T. Meadows	Legal Counsel	
20			
21	APPLICANT		
22			
23	HAMLET OF CHESTERFIELD INLET		
24	S. Sammurtok	Mayor of Chesterfield Inlet	
25	J. Ivey	Senior Administrative Officer	
26	K. Clouter	Project Manager	

		7
1	M. Lusty	Manager of Municipal Works
2	S. Hooey	Director of Community
3	2	Infrastructure Division
4		
5	INTERVENORS	
6		
7	CROWN-INDIGENOUS RELATIC	ONS AND NORTHERN AFFAIRS CANADA
8	C. Wilson	Water Management
9		Coordinator
10	A. Keim	Manager, Water Resources
11		
12	ENVIRONMENT AND CLIMATE CHANGE CANADA	
13	S. Mallon	Senior Environmental
14		Assessment Officer
15		
16	INTERPRETERS/TRANSLATORS	
17	M. Angoshadluk	Language Translator
18	G. Thompson	Language Translator
19		
20	A. Vidal, CSR(A), RMR	Official Court Reporter
21		
22	R. Dempster	Sound Technician
23		
24		
25		
26		
ĺ		

- 1 (PROCEEDINGS COMMENCED AT 10:35 AM)
- 2 Opening Remarks
- 3 THE CHAIR: Good morning, and welcome to
- 4 the public hearing with application filed by Hamlet of
- 5 Chesterfield Inlet via its representative, Government
- of Nunavut, Community and Government Services, to renew
- 7 its expired Type "B" water licence to authorize the use
- 8 of water and deposit of waste associated with the
- 9 Hamlet of Chesterfield Inlet's municipal undertaking.
- 10 My name is Lootie Toomasie, and I am the Chair of
- 11 Nunavut Water Board and the NWB's Hearing Chair for
- 12 this public hearing.
- Before we proceed with the hearing, please let us
- 14 begin with a prayer. I'd like to call Mary Rose to say
- 15 a prayer, one of the interpreter.
- 16 Opening Prayer
- 17 THE CHAIR: Qujannamiik for the prayer.
- On behalf of the Nunavut Water Board, I welcome
- 19 you to the Hamlet of Chesterfield Inlet.
- Now to provide some background and set the stage
- 21 for the hearing, the Nunavut Water Board, which I shall
- 22 refer to as the "Board" or the "NWB", is an institution
- 23 of public government created under Article 13 of the
- 24 Nunavut Agreement and the Nunavut Surface Rights
- 25 Tribunal Act. NWB is responsible for the use,
- 26 management, and the regulations of freshwater in

- 1 Nunavut settlement area.
- 2 The purpose of this public hearing is to review an
- 3 application of Government of Nunavut, Community and
- 4 Government Services, on behalf of the Hamlet of
- 5 Chesterfield Inlet -- I may refer to them as "GN-CGS"
- 6 and "Hamlet" respectively or the Applicant -- to
- 7 replace the expired Type "B" water licence with a
- 8 Type "A" water licence for the use of water and deposit
- 9 of waste associated with the municipal undertaking at
- 10 the Hamlet of Chesterfield Inlet.
- 11 The Hamlet of Chesterfield Inlet obtains its water
- 12 from First Lake, Puigsuk Lake, located 2.6 kilometres
- 13 southwest of the community. Sewage is trucked to a
- 14 sewage treatment facility approximately 2.2 kilometres
- 15 west of the community. Effluent flows through two
- 16 sewage detention cells and into the wetland treatment
- 17 area. The effluent travels through the wetland
- 18 treatment area towards Finger Bay approximately
- 19 800 metres to 1,000 metres from the discharge point.
- 20 The Hamlet of Chesterfield Inlet solid waste
- 21 disposal facilities consist of a fenced disposal area,
- 22 bulk metal disposal area, and two drum storage areas.
- 23 A decommission landfill is present between the fenced
- 24 disposal area and the bulk metal disposal area.
- 25 As set out in Section 13.3 .6 of Nunavut Agreement
- 26 and Section 29 of Nunavut Waters and Nunavut Surface

- 1 Rights Tribunal Act, the Board has delegated its power
- 2 to dispose of all matters related to the processing of
- 3 the application to replace the Type "B" water licence
- 4 3BM-CHE1523, which expired on May 14, 2023, as a
- 5 Type "B" water licence -- Type "A" -- sorry -- Type "A"
- 6 water licence 3AM-CHE---, including the conduct of
- 7 this public hearing, to a panel of the Board, which is
- 8 referred to as the "Chesterfield Inlet Panel" or a "P24"
- 9 Panel".
- I will be chairing this panel, and with me today,
- 11 as members of the panel, are Board members Sarah Silou
- 12 on the left side and Elizabeth Copland on my right
- 13 side.
- 14 Several staff members who have contributed to the
- 15 NWB's administration and technical review of the
- 16 application are present along with legal counsel to the
- 17 NWB, and I will introduce the individuals in
- 18 attendance: Stephanie Autut, executive director; Karen
- 19 Kharatyan, director of technical services; Ben Kogvik,
- 20 director of Board administration and communications;
- 21 Robert Hunter, licencing administrator at the back;
- 22 Mohammad Ali Shaikh, technical advisor; and Teresa
- 23 Meadows from Meadows Law, legal counsel to the Board.
- In addition, we have two interpreters available
- 25 for simultaneous interpretation, Ben Kogvik, in-house
- 26 interpreter to the Board; and Mary Rose Angoshadluk,

- 1 who is from Chesterfield Inlet; and Gloria Thompson.
- 2 Oh, Rankin. Sorry. It doesn't say in my notes here.
- 3 Sorry.
- 4 For audio support, we have Ryan Dempster from PIDO
- 5 Productions. If you experience any difficulties with
- 6 your headset, Ryan is able to provide you assistance.
- 7 To ensure we have an accurate record of the
- 8 proceedings, we have with us a court reporter, Andres
- 9 Vidal, from Dicta Court Reporting Incorporated.
- 10 Before I move on to an overview of this
- 11 application and what to expect today during the public
- 12 hearing, there are some important housekeeping items
- 13 for everyone here.
- 14 First, as indicated earlier, there is
- interpretation available throughout the hearing in
- 16 English and Inuktitut. Earpieces can be obtained from
- 17 the table located just by the door as you enter this
- 18 room. Channel 2 broadcasts English while Channel 3
- 19 broadcasts Inuktitut.
- 20 Second, the Board appreciates if everyone,
- 21 including the Applicant, intervenors, and members of
- 22 the public, sign in on the sheets located at the table
- 23 as you come in. This is an important record of the
- 24 hearing, and we appreciate your help in making sure it
- 25 is complete.
- 26 Thirdly, the agendas for the public hearing and

- 1 the community session are available at the back.
- 2 Please pick one up and follow along with us as we
- 3 proceed.
- 4 The washrooms are located in the entrance to the
- 5 hall and the exits are in the back -- in the front and
- 6 the back of the hall and in the entrance to the hall.
- 7 There's coffee, tea, and snacks brought in during
- 8 breaks throughout the hearing, and you are welcome to
- 9 help yourself throughout the day.
- I also would like to remind everyone to please
- 11 turn off your cell phones or put them on silent before
- 12 we begin. Make sure I'm doing the right ... Yeah
- 13 It's set to the silent.
- 14 I would also like -- finally -- sorry. Finally,
- 15 to assist both our court reporter and our interpreters,
- 16 please wait to have a microphone before you speak.
- 17 Then state your name, speak clearly and slowly, and
- 18 avoid the use of abbreviation. We appreciate your
- 19 assistance in making sure your comments are recorded
- and the Board's record of proceedings is accurate and
- 21 complete.
- I would like to notify the participants that the
- 23 media --
- Is there media in place, Teresa?
- 25 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair. Teresa
- 26 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board.

- 1 No, Mr. Chair. At this point, I have no
- 2 indications that media are present or participating
- 3 online.
- 4 THE CHAIR: Okay. Thank you. Yeah.
- In the past, parties in other proceedings have
- 6 approached -- I'll skip that as well. It's talking
- 7 about the media. There's no media in the room.
- 8 Prior to identifying and introducing all of the
- 9 parties in attendance today, I will provide a brief
- 10 history of the application, which are before the Board.
- 11 Okay. Let me change my eyeglasses. Difficult to read
- 12 in the ... Oh, that's better now.
- 13 As mentioned earlier, the application which is
- 14 currently before the Board is for a Type "A" water
- 15 licence Number 3AM-CHE---- requested by the Hamlet of
- 16 Chesterfield Inlet via its representative, Government
- 17 of Nunavut, Community and Government Services.
- 18 The scope of the proposed amendments includes the
- 19 following: Replacing the Type "B" Water Licence Number
- 20 3BM-CHE1523 expired as of May 14, 2023, with a new
- 21 Type "A" water licence for a ten-year term to allow for
- 22 the continued use of up to 23,000 cubic metres of water
- 23 annually and deposit of waste associated with a
- 24 municipal undertaking; extraction of up to 2,000 cubic
- 25 metres per day of freshwater from First Lake for the
- 26 annual resupply of the storage reservoir during the

- 1 open water season; and no changes to existing
- 2 facilities, including the water supply facility and the
- 3 solid waste and sewage disposal facilities.
- 4 I will now provide a summary of the main documents
- 5 that GN-CGS provided to the Board in support of the
- 6 application to renew and amend the water licence. The
- 7 application includes the following documents: A water
- 8 licence application document, executive summaries in
- 9 English and Inuktitut, a cover letter, authorization
- 10 letter, NPC conformity determinations, plan for
- 11 compliance.
- In addition, GN-CGS provided updated management
- 13 plans for the Board and parties to review. GN-CGS also
- 14 filed revised documents in response to technical
- 15 comment submissions from the intervenors and the Board.
- 16 Copies of all of the materials filed by the Applicant
- 17 in support of its renewal-amendment application as well
- 18 as documents related to the expired licence are
- 19 available on the NWB's public registry and the FTP
- 20 site.
- In addition, our licencing administrator, Robert
- 22 Hunter, can make available for public viewing at the
- 23 hearing the electronic copies of the public registry
- 24 for this application and the key documents for the
- 25 application received to date. If you are interested in
- 26 reviewing any of the documentation, please ask Robert.

- 1 Now I am going to provide you with a very brief
- 2 overview of key steps in the procedural history for
- 3 this application that outlines how we got to this
- 4 public hearing stage.
- 5 The original application for the renewal of the
- 6 Type "B" water licence was received by NWB on
- 7 December 20, 2022.
- 8 On January 11, 2023, the NWB informed the
- 9 Applicant that because the daily amount of water
- 10 extracted from First Lake during the resupply of the
- 11 reservoir exceeds the threshold of 300 cubic metres a
- 12 day, the undertaking now requires a Type "A" water
- 13 licence to replace the previous Type "B" water licence.
- 14 At that time, the NWB also revised -- advised --
- 15 sorry -- advised the Applicant to contact the Nunavut
- 16 water planning commission -- Nunavut Planning
- 17 Commission -- sorry -- Nunavut Planning Commission,
- 18 NPC, and the Nunavut Impact Review Board, NIRB, to
- inform them of the change to the type of water licence
- 20 requested, as land use conformity and impact assessment
- 21 requirements applicable to a Type "A" water licence
- 22 differ from the requirements applicable to a Type "B"
- 23 water licence.
- On March 7, 2023, the Nunavut Planning
- 25 Commission -- I will call them "NPC" for short --
- 26 determined that the project conforms to the Keewatin

- 1 regional land use plan, KRLUP, and the application does
- 2 not require NIRB screening, and previous conformity
- 3 determinations apply.
- 4 On March 20, 2023, the Nunavut Water Board
- 5 received the application and supporting documentation
- 6 from GN-CGS to renew and amend the expired Type "A"
- 7 licence associated with the application of Chesterfield
- 8 Inlet's municipal undertaking.
- 9 On March 22, 2023, the NWB acknowledged receipt of
- 10 the application and asked interested persons to review
- 11 the scope and completeness of information provided as
- 12 well as to identify any deficiencies and information
- 13 requests.
- By April 12, 2023, the Board received comments on
- 15 the completeness of the application from the
- 16 Crown-Indigenous Relations and Northern Affairs,
- 17 CIRNAC; Environment and Climate Change Canada, ECCC;
- 18 and Fisheries and Oceans, DFO.
- On May 3, 2023, the Applicant provided responses
- 20 to completeness check information requests, IRs.
- 21 On May 23, 2023, the Board issued notice of the
- 22 application. The notice invited intervenors and any
- 23 interested parties to commence their technical review
- 24 of the application and provide the Board with their
- 25 comments and also proposed to hold a teleconference
- 26 technical meeting and pre-hearing conference for the

- 1 application during the week of July 2023.
- 2 Crown-Indigenous Relations and Northern Affairs
- 3 and climate change -- Environment and Climate Change
- 4 Canada provided technical review comments by June 21,
- 5 2023.
- 6 GN-CGS filed a response to the technical comments
- 7 of these parties and the NWB on June 29, 2023.
- 8 On July 6, 2023, the NWB distributed the draft
- 9 agenda for the TM/community session/PHC along with the
- 10 updated outline for the next steps in the process.
- 11 On July 14, 2022 -- it's supposed to be 2023 --
- 12 NWB provided the final agendas for the TM/community
- 13 session/PHC.
- On July 19, 2023, the Board conducted its
- 15 technical meeting, including a community session, and
- 16 pre-hearing conference via teleconference and video
- 17 conference.
- On August 25, 2023, the Board released the
- 19 pre-hearing conference decision that summarized the
- 20 outcome of the technical meeting and pre-hearing
- 21 conference held by the Board. At the same time, the
- 22 Board also released the notice of this public hearing
- 23 and the list of the commitments to be filled by the
- 24 Applicant -- fulfilled by the Applicant. Sorry
- October 5, 2023, was the date to submit final
- 26 written submissions and presentations to the Board.

On November 2, 2023, the NWB circulated the final 1 2 agenda for the public hearing. As I mentioned earlier, 3 the final agenda, including translated copies, are 4 available from the table as you enter the hall if you wish to pick one up and follow along. 5 6 Complete details on all procedural steps and all 7 submissions received in relation to the application are available on the NWB's FTP site. If you have questions 8 9 or would like to see any materials, please see Robert 10 at the table as you enter the hall. 11 I will now move on to read a list of the issues 12 that will be discussed at this hearing. This list was 13 prepared during the technical hearing and pre-hearing The scope of the Type "A" water licence to 14 conference: replace the expired licence, no changes to the scope of 15 the expired licence; term of licence, ten-year term 16 17 requested; water use, no changes to amount of water use; wastewater management, potential for a new water 18 treatment facility in the future, triggers and timing 19 20 to prepare and submit sludge management plan prior to sludge disposal; waste management, no plans for new 21 22 landfill infrastructure during the requested term, clarification of the use of the landfarm for disposal 23 of contaminated soils; closure and reclamation 24 25 planning, timing for preparation and submission of a

conceptual closure and reclamation plan; monitoring

26

- 1 program, annual report preparation and timing of
- 2 submission to the NWB, daily water use reporting;
- 3 amendment to the water licence, removal of requirements
- 4 that the Applicant has indicated are not practical or
- 5 are no longer applicable, submissions of paper
- 6 documents, aligning submission deadlines with the
- 7 annual report, daily waste disposal reporting;
- 8 corrections/updates to existing management and
- 9 monitoring plans.
- 10 If there are no concerns, I would like to move
- 11 forward to a roll call. I will begin the roll call
- 12 with the Applicant, Hamlet of Chesterfield Inlet and
- its representative, Government of Nunavut, Community
- 14 and Government Services. Can you please introduce your
- 15 participants. Go ahead.
- 16 Roll Call
- 17 MR. IVEY: Hello. I'm John Ivey, the
- 18 senior administrator officer for the Hamlet.
- 19 MR. SAMMURTOK: My name is Simionie Sammurtok
- 20 (INUKTITUT SPOKEN).
- 21 THE CHAIR: Is there GN staff here?
- 22 Teresa.
- 23 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair.
- 24 It's my understanding that the Government of
- 25 Nunavut, Community and Government Services, are online
- 26 perhaps. Can we please go to the online participants.

- 1 Thank you.
- 2 MS. CLOUTER: Thank you so much.
- 3 My name is Kayla Clouter. I am a project manager
- 4 for the Government of Nunavut, Community and Government
- 5 Services, and joining me from GN-CGS, I have Megan
- 6 Lusty, who is the manager of municipal works. Thank
- 7 you so much.
- 8 THE CHAIR: Thank you.
- 9 I will now go to intervening parties.
- 10 Crown-Indigenous Relations and Northern Affairs,
- 11 CIRNAC.
- 12 MS. WILSON: Hi. I'm Christine Wilson, and
- 13 I'm the water resource -- water management coordinator,
- 14 and I have Andrew Keim, the manager of water resources.
- 15 THE CHAIR: Environment Canada.
- 16 MS. MALLON: Good morning. My name is
- 17 Stephinie Mallon, and I'm the acting senior
- 18 environmental assessment officer with Environment and
- 19 Climate Change Canada. Thank you.
- 20 THE CHAIR: Thank you.
- Is there any intervenors that I have not mentioned
- 22 who would like to speak? Please identify yourself.
- Okay. I didn't hear any response.
- It is our tradition to give respect to our Elders.
- 25 Therefore, at any time during the proceeding, an Elder
- 26 may speak to the application that is before the Board.

- 1 All that we ask is that when the Elders wish to speak,
- 2 they may let me and our staff know, and then we can get
- 3 the microphone to you before you speak so we can ensure
- 4 your comments are recorded in the transcript.
- I would now like to know whether there are any
- 6 representatives from agencies, associations, et cetera,
- 7 who have not submitted interventions but would like to
- 8 make a presentation or share their views about the
- 9 application.
- 10 Are there any members of the general public who
- 11 would like to make a formal request to make a
- 12 presentation or speak to the Board during this public
- 13 hearing?
- I also want to mention that the Board will also
- 15 give opportunities to any members of the public who may
- 16 have questions for GN-CGS or the intervenors throughout
- 17 the hearing to ask their questions or make comments at
- 18 the end of the technical presentation of each party
- 19 and during the community session that will be taking
- 20 place tonight at 7 PM.
- 21 I will now turn to the identification of my
- 22 motions or any objections to the amendment application
- 23 that are before the Board.
- 24 Teresa, go ahead.
- 25 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair. Teresa
- 26 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board.

- 1 Mr. Chair, we have received no notification of any
- 2 objections or motions to this application, and so I
- 3 would recommend that we proceed. Thank you, Mr. Chair.
- 4 THE CHAIR: Thank you, Teresa.
- 5 We will now proceed with Item E -- Item 8 --
- 6 sorry -- Item 8 of the agenda, the presentation by the
- 7 Applicant. The Applicant has requested to make a brief
- 8 presentation on the renewal-amendment application
- 9 before the Board.
- 10 Ms. Lusty. Sorry. Go ahead.
- 11 MR. IVEY: Good morning, everybody.
- 12 Basically, the -- the -- the intent is to get a
- 13 Type "A" water licence. Our Type "A" water licence
- 14 exceeded the allowable quantity of water which we
- delivered, and we're seeking a new ten-year term under
- 16 the "A" water licence.
- 17 And this is a first time for being involved in a
- 18 public hearing, so a little bit unsure if -- exactly
- 19 what we have to say, but that's -- to keep it legal and
- 20 keep it -- so we weren't able to deliver water to all
- 21 the units that we have to. We have to have a Type "A"
- 22 licence. I don't know. Is there any other specific
- 23 information you need from us? Go ahead. I see legal.
- 24 THE CHAIR: Teresa.
- 25 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair. Teresa
- 26 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board.

- 1 So the question actually to the Hamlet is: Who
- 2 will be making the presentation? We have presentation
- 3 materials provided by the Government of Nunavut,
- 4 Community and Government Services, and our question is:
- 5 Who will be making that presentation, and then how long
- 6 do you expect that presentation to go?
- 7 MR. IVEY: I suspect it would be Kayla
- 8 Clouter.
- 9 MS. CLOUTER: Hi, John.
- 10 MR. IVEY: Perhaps Kayla can speak to
- 11 this.
- 12 MS. CLOUTER: Yeah. Absolutely. Thank you
- 13 so much, John. Thank you, Teresa.
- I will be presenting on behalf of Government of
- 15 Nunavut, Community and Government Services. I expect
- 16 the presentation to take approximately 10 to
- 17 15 minutes, and I will be sharing my screen to make
- 18 that presentation, if that is possible.
- 19 THE CHAIR: Thank you.
- 20 Teresa, go ahead.
- 21 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair. Teresa
- 22 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board.
- 23 So, Mr. Chair, for public hearings, it is our
- 24 practice that before anybody who is providing evidence
- 25 directly to the Board with the exception of Elders and
- 26 community members, that we swear them in or affirm them

- 1 for the record and so that the people present can
- 2 understand that their evidence that they are giving is
- 3 evidence that they believe to be true and have verified
- 4 is true.
- 5 And when we are dealing with parties that are
- 6 remote attendees, our process is a little bit
- 7 different. So what I would recommend is that I will do
- 8 the affirmations for the representatives of the Hamlet
- 9 who are here present, and then I will turn to doing the
- 10 affirmation for the presenters that will be online for
- 11 the Government of Nunavut, Community and Government
- 12 Services. So if I can have the presenters who are
- 13 present state and spell your name for the record,
- 14 please.
- 15 MR. IVEY: My name is John Ivey, spelled
- 16 I-V-E-Y.
- 17 MR. SAMMURTOK: My name is Simionie Sammurtok.
- 18 It's S-A-M-M-U-R-T-O-K, Sammurtok.
- 19 SIMIONIE SAMMURTOK and JOHN IVEY, Affirmed
- 20 MS. MEADOWS: Moving on to the presenters
- 21 that are online for Community and Government Services.
- 22 If you can state and spell your name for the record,
- 23 please.
- 24 MS. CLOUTER: Thank you so much.
- 25 My name is Kayla Clouter. That's K-A-Y-L-A
- 26 C-L-O-U-T-E-R.

1 MS. LUSTY: Hi. My name is Megan Lusty, 2 M-E-G-A-N L-U-S-T-Y. 3 KAYLA CLOUTER and MEGAN LUSTY, Affirmed 4 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair. 5 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board. 6 Mr. Chair, I have copies of -- hard copies of the 7 PowerPoint presentation that was filed in four languages with the Board in advance of the public 8 hearing and that it is my understanding will be 9 10 presented under this item of the agenda, and I propose 11 to mark these four copies as the first exhibits in this 12 public hearing. And, Mr. Chair, those are all my procedural matters. 13 14 EXHIBIT 1 - Hard Copy, PowerPoint Presentation, Water Licence Renewal and 15 Amendment, Chesterfield Inlet 3AM-CHE----16 17 (English/Inuktitut) EXHIBIT 2 - Hard Copy, PowerPoint 18 Presentation, Water Licence Renewal and 19 Amendment, Chesterfield Inlet 3AM-CHE----20 21 (Inuktitut) 22 EXHIBIT 3 - Hard Copy, PowerPoint 23 Presentation, Water Licence Renewal and Amendment, Chesterfield Inlet 3AM-CHE----24 25 (English)

EXHIBIT 4 - Hard Copy, PowerPoint

26

- 1 Presentation, Water Licence Renewal and
- 2 Amendment, Chesterfield Inlet 3AM-CHE----
- 3 (French)
- 4 THE CHAIR: Thank you.
- 5 So please go ahead. Have your presentation,
- 6 Ms. Lusty.
- 7 Presentation by Applicant, Hamlet of Chesterfield Inlet
- 8 MS. LUSTY: Thank you, Mr. Chair.
- 9 It is actually Kayla Clouter who is doing the
- 10 presentation on behalf of GN-CGS, and she will be
- 11 sharing her screen to do so.
- 12 MS. CLOUTER: So if everybody could let me
- 13 know when they're able to see my screen.
- 14 MS. MEADOWS: Thank you, Ms. Clouter.
- 15 I can confirm that we can see the PowerPoint
- 16 presentation.
- 17 MS. CLOUTER: Excellent. Thank you so much.
- 18 So this is a presentation by the Government of
- 19 Nunavut, Community and Government Services, for the
- 20 Nunavut Water Board public hearing for the water
- 21 licence renewal and amendment for Chesterfield Inlet of
- 22 a Type "A" water licence.
- 23 So to go over the existing licence a little bit,
- 24 the date of the existing licence issuance was May 15th,
- 25 2015, and it expired on May 14th of 2023. The scope of
- 26 the licence allows for the use of water and deposit of

- 1 waste for a municipal undertaking classified per
- 2 Schedule 1 of the regulations at the --
- 3 MS. MEADOWS: Excuse me.
- 4 MS. CLOUTER: -- Hamlet of Chesterfield
- 5 Inlet.
- 6 MS. MEADOWS: My apologies --
- 7 MS. CLOUTER: Sorry. Go ahead.
- 8 MS. MEADOWS: -- Ms. Clouter. We do have
- 9 simultaneous interpretation in --
- 10 MS. CLOUTER: Okay.
- 11 MS. MEADOWS: -- Chesterfield, and so you're
- 12 going to have to slow down by quite a bit.
- 13 MS. CLOUTER: Okay.
- 14 MS. MEADOWS: Thank you.
- 15 MS. CLOUTER: So this application is for the
- 16 renewal of the existing licence and an amendment to
- 17 change to a Type "A" licence to reflect that the annual
- 18 resupply of the raw water reservoir is exceeding
- 19 299 metres cubed per day. This change is to reflect
- 20 the higher daily withdrawals that occur during the
- 21 annual resupply. All water use and waste disposal
- 22 activities will remain the same as per the existing
- 23 expired licence.
- 24 So for some background information on the water
- 25 supply, First Lake is the domestic water supply for the
- 26 Municipality of Chesterfield Inlet, an approximate

- 1 population of 437 per the 2016 census.
- 2 The watershed is frozen for seven to nine months
- 3 out of the year. Therefore, a raw water reservoir has
- 4 to be adequately supplied prior to freeze-up each year,
- 5 and there will be no change to the resupply operations
- 6 at First Lake with this amendment renewal.
- 7 Chesterfield Inlet currently uses up to 2,000
- 8 metres cubed per day for approximately 14 days to
- 9 refill the reservoir. The reservoir was built and has
- 10 been in use since the 1990s.
- 11 This is just an overview of the water supply
- 12 infrastructure.
- 13 So the sewage treatment facility is located
- 14 approximately 2.2 kilometres west of the community.
- 15 The facility was upgraded in 2010 and is comprised of
- 16 two truck discharge areas, two sewage detention cells,
- 17 and a wetlands area with a series of four small ponds
- 18 and two flow diversion berms.
- 19 The wetlands encompass an area that is
- 20 approximately 10.4 hectares. Effluent flows 800 to
- 21 1,000 metres through the wetlands from the sewage
- 22 detention cells to the marine environment of Finger Bay
- 23 on the Hudson Bay.
- 24 This is just an overview of that wastewater
- 25 disposal infrastructure.
- 26 Chesterfield Inlet's solid waste disposal

- 1 facilities consist of a fenced disposal area for
- 2 municipal solid waste, a separate bulk metal disposal
- 3 area approximately 200 metres south of the fenced
- 4 municipal solid waste area, and two drum storage areas
- 5 approximately 150 metres and 270 metres southeast of
- 6 that municipal solid waste area.
- 7 A decommissioned landfill is present between the
- 8 fenced municipal solid waste area and the bulk metal
- 9 disposal area at the head of the sewage treatment
- 10 wetland.
- 11 The Hamlet collects solid waste from community
- 12 buildings five days a week with a garbage truck and
- 13 transports the waste to the municipal solid waste
- 14 disposal facility located 2.2 kilometres west of the
- 15 community.
- 16 The municipal solid waste --
- 17 MS. MEADOWS: Excuse me.
- 18 MS. CLOUTER: -- disposal facility --
- 19 THE CHAIR: Can you slow down a bit. The
- 20 interpreters have to -- having a hard time -- in line
- 21 with you.
- 22 MS. CLOUTER: Absolutely. Sorry about that.
- 23 I'll start that point over again.
- 24 So the Hamlet collects its solid waste from
- 25 community buildings five days a week, and that is
- 26 collected with the garbage truck. It transports the

- 1 waste to the municipal solid waste disposal facility,
- 2 which is located 2.2 kilometres west.
- 3 The municipal solid waste disposal facility covers
- 4 an area of approximately 24,000 metres squared, and it
- 5 is situated adjacent to and north of the sewage
- 6 disposal facility.
- 7 This is just an overview of that solid waste
- 8 infrastructure.
- 9 So moving on to the current sampling program under
- 10 the existing expired licence. So CHE -- Station CHE-1
- 11 is the raw water supply intake at First Lake. CHE-2
- 12 covers runoff from the solid waste disposal facility.
- 13 CHE-3 is effluent from Sewage Holding Cell 1. CHE-3a
- 14 is effluent from Sewage Holding Cell 2. And CHE-4 is
- 15 the final discharge point for the effluent from that
- 16 wetland treatment area prior to Finger Bay.
- 17 And that is an overview of all the sampling points
- 18 per the current expired licence.
- 19 So moving on to the regulatory review and comments
- 20 from Environment and Climate Change Canada and
- 21 Crown-Indigenous Relations and Northern Affairs Canada.
- 22 The first comment from Environment and Climate
- 23 Change Canada was regarding sludge management, about
- 24 the future of sludge monitoring, whether it is
- 25 monitored on a regular basis and if there is a decrease
- 26 in the treatment performance. It was recommended that

- 1 sampling of the sludge at the sewage disposal facility
- 2 take place.
- 3 So GN-CGS's response was that the sludge level is
- 4 observed through visual inspection, and that is done
- 5 during the annual inspection, and it has not been
- 6 identified as a compliance issue in the report.
- 7 GN-CGS is currently seeking funding to construct a
- 8 new lagoon that will accommodate the anticipated sludge
- 9 volumes so disposal will not be necessary.
- 10 Remediation of the existing sludge is a part of
- 11 this project, and, if necessary, sampling can be done
- 12 at that time.
- The next comment was in regards to runoff
- 14 collection and whether runoff is collected from the
- 15 solid waste facility and tested prior to discharge.
- 16 CGS's response was that runoff from the solid
- 17 waste facility is not collected. Monitoring Location
- 18 CHE-2 monitors free-flowing runoff from the solid waste
- 19 facility prior to it entering the wetland treatment
- 20 area. There has been no indication that leachate has
- 21 caused a negative impact on the wetland historically,
- 22 and this is based on sampling results. But monitoring
- 23 stations will continue to be monitored in the future.
- 24 Moving on to the comments from CIRNAC. The first
- 25 comment of note there was regarding abandonment and
- 26 restoration plans. So it was recommended that a

- 1 conceptual abandonment and restoration plan would be
- 2 provided.
- 3 CGS's response to that was that abandonment and
- 4 restoration plans are developed by third parties hired
- 5 by GN-CGS at the time that that plan is required as A&R
- 6 plans are site and asset specific.
- 7 The next comment was regarding inspection reports.
- 8 CIRNAC was unable to locate a report by a geotechnical
- 9 or municipal engineer within the last five years. So
- 10 no report like that currently exists. GN-CGS is
- 11 currently undertaking a project to identify the type of
- 12 inspection, the frequency of inspection, and the
- 13 appropriate professional with specific training to
- 14 undertake the inspections for the assets under --
- 15 authorized under the municipal water licence. This
- 16 report is expected to be complete in 2023/2024, and it
- 17 will be provided to the Nunavut Water Board for
- 18 distribution.
- 19 The next comment was regarding Monitoring
- 20 Location CHE-1 and the daily volumes withdrawn during
- 21 resupply. So GN-CGS will report the daily volumes
- 22 pumped from First Lake during the annual resupply in
- 23 the annual report as Monitoring Location CHE-1.
- The next comment was regarding a new monitoring
- 25 location, CHE-la, and the recommendation was for this
- 26 new monitoring location to be at the water supply

- 1 facility to monitor the daily volume of water used.
- 2 So CGS's response was that monthly volumes are
- 3 currently reported in the annual report based on
- 4 billing records supplied by the community. Given that
- 5 this pump house draws water for consumption from an
- 6 engineered reservoir and not from the natural water
- 7 source, GN-CGS will report based on the resupply
- 8 volumes going forward rather than withdrawal at the
- 9 pump house, and this would be the daily volumes
- 10 reported at Monitoring Location CHE-1.
- 11 Sewage disposal reported in the annual report will
- 12 continue to correlate with the monthly water usage, and
- this will be based on billing records, and the monthly
- 14 water usage will be -- will continue to be reported as
- 15 is.
- The fifth comment was in regards to landfarm use
- 17 and whether that landfarm is in use by the community
- 18 for contaminated soils or not. So GN-CGS confirmed
- 19 that the landfarm is not currently used by the
- 20 municipality for the remediation of contaminated soils.
- 21 However, if it is needed to use the landfarm for the
- 22 remediation of contaminated soils, a letter of
- 23 authorization will be requested from the owner.
- 24 So moving on to the renewals and amendments that
- 25 we are asking for in this water licence. We are asking
- 26 for a licence term of ten years, and this is based on

- 1 the fact that there is no change in municipal
- 2 operations, and the water use is not expected to
- 3 increase beyond the current annual limit within the
- 4 next ten years, and this is based on population
- 5 projections.
- 6 So we are requesting that the maximum daily water
- 7 withdrawals be increased to 2,000 metres cubed.
- 8 Justification for this request is that the watershed is
- 9 frozen for seven to nine months a year. Therefore, a
- 10 raw water reservoir needs to be adequately supplied
- 11 prior to freeze-up each year. There is no change to
- 12 resupply operations at First Lake for the required
- 13 annual volume of water.
- And our next request is the removal of several
- 15 requirements from the licence. This includes a
- 16 submission of paper documents as everything is
- 17 currently submitted electronically, aligning submission
- 18 deadlines with the annual reports, and the requirement
- 19 of daily waste disposal for reporting.
- 20 So we're requesting annual solid waste reporting
- 21 and monthly and annual sewage reporting, and currently
- 22 there is no solid waste attendant position within the
- 23 community.
- 24 So here we just want to put our contact
- 25 information for any questions or concerns regarding
- 26 water, wastewater, or solid waste that aren't related

- 1 to the things that are encompassed by this water
- 2 licence. So you can contact myself, Kayla Clouter, or
- 3 Megan Lusty at the provided contact information. Thank
- 4 you so much.
- 5 THE CHAIR: Thank you. Thank you for your
- 6 presentation.
- 7 All right. Now I'd like to turn to Item 9 in the
- 8 agenda, intervenors -- I will allow intervenors to ask
- 9 questions. We'll start with Crown-Indigenous Relations
- 10 and Northern Affairs.
- 11 Questioning of Applicant, Hamlet of Chesterfield Inlet
- 12 MS. WILSON: Christine Wilson.
- We don't have any questions.
- 14 THE CHAIR: Thank you.
- 15 Environment and Climate Change Canada, do you have
- 16 any questions?
- 17 MS. MALLON: Stephinie Mallon, Environment
- 18 and Climate Change Canada.
- 19 We have no questions. Thank you.
- 20 THE CHAIR: Thank you.
- Is there any questions from the public related to
- 22 this application presentation?
- Okay. I take that there is no questions.
- 24 I'd like to ask the staff of the Nunavut Water
- 25 Board. If you have any questions, please proceed.
- 26 MS. AUTUT: Thank you, Mr. Chair.

- 1 Stephanie Autut, executive director with the Water
- 2 Board.
- 3 The staff do have a couple of questions.
- 4 THE CHAIR: Go ahead.
- 5 MR. KHARATYAN: Karen Kharatyan, the director
- 6 of technical services with Water Board. Thank you,
- 7 Mr. Chair. Thank you, Stephanie.
- 8 I would like to have some clarification regarding
- 9 GN-CGS, a response to Crown-Indigenous Relations
- 10 Northern Affairs Comments Number 2 for our record. It
- 11 was stated that GN, or Government of Nunavut, did
- 12 undertake a study of their infrastructure for future
- inspection of -- related to inspection -- type of
- 14 inspection, frequency, et cetera, of this
- 15 infrastructure.
- 16 The first clarification is whether the study is
- 17 being undertaken by Government of Nunavut over -- or by
- 18 a third-party, like, engineering firm or other
- 19 third-party organization. Thank you.
- 20 THE CHAIR: Applicant.
- 21 MS. CLOUTER: Thank you so much. Kayla
- 22 Clouter, GN-CGS.
- I am under the impression that this study is being
- 24 undertaken -- GN-CGS has hired a third party to
- 25 complete this study.
- Megan, I am unsure if you are able to offer some

- 1 more insight on that from your end. I do know it is
- 2 something that the infrastructure folks were working
- 3 on.
- 4 MS. LUSTY: Megan Lusty, GN-CGS.
- 5 Yes. I can confirm that we have hired a
- 6 third-party consulting engineer. Dillon Consulting is
- 7 currently doing that report and review for us of the
- 8 type of engineering qualifications required and the
- 9 frequency they would suggest in having these
- 10 engineering inspections completed of the water licence
- 11 infrastructure. As Kayla has previously mentioned, we
- 12 will have that report available at the end of the -- or
- 13 close to the end of the 2023/24 fiscal year. Thank
- 14 you.
- 15 THE CHAIR: Thank you.
- Go ahead, Karen.
- 17 MR. KHARATYAN: Thank you, Mr. Chair. Again,
- 18 a follow-up regarding these items. Karen Kharatyan
- 19 from Water Board.
- 20 Yes. Can we have for our record kind of, yes,
- 21 commitment by GN-CGS that these reports will be
- 22 available for -- or within the annual report of 2023 to
- 23 be submitted by the end of March?
- 24 And another question will be -- or a follow-up
- 25 will be whether this report -- this third-party report
- 26 will make a clear recommendation specific to

- 1 communities or specific to different type of
- 2 infrastructure, so trying to understand whether this
- 3 recommendation could be implemented directly for
- 4 Chesterfield Inlet infrastructure or some assessment
- 5 will be required by GN-CGS regarding this
- 6 recommendation and potential implementation for
- 7 different communities. Thank you.
- 8 MS. LUSTY: Megan Lusty. Thank you for
- 9 the question.
- 10 Yes. This question regarding the engineering
- 11 inspection as a requirement of the water licences has
- 12 come up previously, and, as such, that is why GN-CGS
- 13 has contracted Dillon Consulting to take a wholistic
- 14 look at this request and all of the municipal water
- 15 licences that GN-CGS provides support on. And while
- 16 it's not specifically looking at the infrastructure
- 17 required in the Chesterfield Inlet licence, it's
- 18 looking at the common types of infrastructure that
- 19 municipalities have licenced, so the different and
- 20 similar types of sewage lagoons, solid waste sites,
- 21 et cetera.
- 22 This is going to be completed in the 23/24 fiscal
- 23 year. I cannot -- I cannot provide a commitment that
- 24 it will be received at the same time as the 2023 annual
- 25 reports. It will be available by the 2024 annual
- 26 reports.

- 1 MR. KHARATYAN: Karen Kharatyan from Water
- 2 Board.
- Megan, maybe last clarification, yes, regarding
- 4 your expectation, so whether this report or
- 5 recommendation from this report could be implemented
- 6 directly to Chesterfield infrastructure. For example,
- 7 we are speaking about Chesterfield or additional by
- 8 Government of Nunavut will be required related to
- 9 implementation of these engineering recommendations.
- 10 MS. LUSTY: Megan Lusty, CGS.
- 11 Just to clarify the question, Karen, you are
- 12 looking if -- whether the report will require some
- interpretation by GN-CGS for its applicability to the
- 14 Hamlet of Chesterfield Inlet water licence? Is -- did
- 15 I understand your question correctly?
- 16 MR. KHARATYAN: Karen Kharatyan from Water
- 17 Board. Thank you, Mr. Chair.
- 18 Yes. The question is whether you will -- once you
- 19 have this report, whether your expectation is that
- 20 Dillon Consulting will recommend a type of inspection,
- 21 the frequency, that you will implement it just based on
- 22 this recommendation, or GN-CGS will assess their
- 23 recommendation and make another, yes, assessment or --
- 24 I don't know -- decision regarding the implementation
- or what type of inspection will be required that may be
- 26 applicable to Chesterfield, so trying to understand

- 1 if -- if -- in the potential future renewal licence,
- 2 they both include a term, "condition", like, inspection
- 3 of infrastructure will be conducted as per
- 4 recommendation by this third-party report or
- 5 assessment, whether this term and condition will be
- 6 actually valid and conducted and enforceable in the
- 7 future. Thank you.
- 8 MS. LUSTY: Megan Lusty. Thank you,
- 9 Mr. Chair. And thank you, Karen, for clarification.
- 10 Yes. Our intention with this report is to share
- 11 it with the Nunavut Water Board and within the common
- 12 intervenors with CIRNAC and ECCC as this clause
- 13 regarding the engineering inspection has long been a
- 14 clause that the municipalities have not been able to
- 15 meet on their own and has not been feasible under the
- 16 current licence term for CGS engineers to inspect as it
- 17 requires a very specialized skill set to be able to
- 18 conduct the type of dam safety inspections and other
- 19 required inspections on the licence infrastructure.
- 20 So this engineering report from Dillon will
- 21 clarify the qualifications needed and also the
- 22 frequency that would be suggested in conducting these
- 23 because it is not typical practice that a dam safety
- inspection would be completed every single year, and it
- 25 is also financially unfeasible for that level of
- 26 specialist to get into every single municipal --

- 1 municipality every year to be able to complete this
- 2 inspection as well.
- 3 So with this report, I don't -- I believe it will
- 4 be a conversation piece for the Water Board
- 5 municipalities, GN-CGS as municipal support, and the
- 6 intervenors to all review together to determine how
- 7 this would be applicable to the licence terms going
- 8 forward. Thank you.
- 9 THE CHAIR: Thank you.
- 10 Any other questions, staff.
- 11 MR. KHARATYAN: Karen Kharatyan from Water
- 12 Board.
- No other questions at this time. Thank you,
- 14 Mr. Chair.
- 15 THE CHAIR: Thank you.
- Panel members, do you have questions? Elizabeth?
- 17 MS. COPLAND: Thank you. Matna. I have one
- 18 question.
- 19 What is the timing of the new wastewater treatment
- 20 facility? Is this in this application or for future
- 21 amendment? Thank you.
- 22 MS. LUSTY: Megan Lusty, GN-CGS. Thank
- 23 you, Chair, and thank you for the question.
- 24 The coming of the new wastewater facility is
- 25 brought -- is currently unknown because it is based on
- 26 the Government of Nunavut's capital funding process,

- 1 and, as such, I am not able to commit to a timeline on
- 2 this project as funding has not yet been committed to
- 3 upgrading the wastewater infrastructure within the
- 4 Municipality of Chesterfield Inlet. Therefore, it is
- 5 not on the current licence renewal.
- 6 This would be an additional amendment application
- 7 that would be submitted once we have the funding
- 8 approved for this project, and I cannot confirm whether
- 9 or not that will be within the ten-year timeline that
- 10 we are currently requesting. Thank you.
- 11 THE CHAIR: Thank you.
- 12 Do you have a question?
- 13 MS. SILOU: I thought we weren't supposed
- 14 to ask questions until after lunch.
- 15 THE CHAIR: If you want to.
- 16 MS. SILOU: That was the direction from
- 17 legal counsel.
- 18 THE CHAIR: Okay. Okay. We'll take a
- 19 break now for lunch, and we can come back at 1:30 or
- 20 so. 1:30. If you can come back at 1:30. We'll take a
- 21 break for now.
- 22 MS. MEADOWS: Mr. Chair, just for
- 23 clarification for the people online, it's 1:30 central
- time that we will be back after lunch. Thank you,
- 25 Mr. Chair.
- 26 ______

1 (PROCEEDINGS ADJOURNED UNTIL 1:30 PM) 2 3 (PROCEEDINGS RECOMMENCED AT 1:36 PM) 4 THE CHAIR: So we have our presenters here this afternoon. I would like to call CIRNAC to have 5 6 their presentation. Before you go on to the presentation, I would like to have legal counsel take 8 the floor. 9 Teresa. 10 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair. Teresa 11 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board. 12 So, Mr. Chair, if I can have the witnesses state 13 and spell their name for the record, please. 14 MS. WILSON: Christine Wilson, C-H-R-I-S-T-I-N-E; Wilson, W-I-L-S-O-N. 15 MR. KEIM: Thank you, Mr. Chair. 16 17 Andrew Keim, A-N-D-R-E-W K-E-I-M. MS. MEADOWS: 18 Thank you. 19 CHRISTINE WILSON and ANDREW KEIM, Sworn 20 MS. MEADOWS: Teresa Meadows, legal counsel 21 for the Nunavut Water Board. 22 So, Mr. Chair, I have hard copies of the 23 presentation materials that were filed in advance of 24 the public hearing and on which Crown-Indigenous

Relations and Northern Affairs intends to rely at this

public hearing, and I propose to mark those as the next

25

26

- 1 exhibits in this public hearing. And, Mr. Chair, those
- 2 are my procedural matters.
- 3 EXHIBIT 5 Hard Copy, PowerPoint
- 4 Presentation, Municipality of Chesterfield
- 5 Inlet Application for Type "A" Water Licence
- 6 3AM-CHE---, Nunavut Water Board Public
- 7 Hearing November 15-16, 2023 (English)
- 8 EXHIBIT 6 Hard Copy, PowerPoint
- 9 Presentation, Municipality of Chesterfield
- 10 Inlet Application for Type "A" Water Licence
- 11 3AM-CHE---, Nunavut Water Board Public
- 12 Hearing November 15-16, 2023 (Inuktitut)
- 13 THE CHAIR: Thank you, Teresa.
- So, Crown-Indigenous Relations and Northern
- 15 Affairs, go ahead with your presentation.
- 16 Presentation by Crown-Indigenous Relations and Northern
- 17 Affairs Canada
- 18 MS. WILSON: Thank you.
- 19 Crown-Indigenous Relations will be referred to as
- 20 "CIRNAC" from herein.
- 21 I'd like to thank the Nunavut Water Board for
- 22 organizing this public hearing and giving us the
- 23 opportunity to present CIRNAC's position on the
- 24 application to renew and amend Type "A" water licence
- 25 3AM-CHE--- submitted by the Government of Nunavut,
- 26 Department of Community Services, on behalf of

- 1 Chesterfield Inlet.
- 2 For simplicity, I'll refer to the Nunavut Water
- 3 Board as the "Board" and for the -- for Chesterfield
- 4 Inlet as the "Applicant".
- 5 My name is Christine Wilson. I am a water
- 6 management coordinator with CIRNAC's water resource
- 7 division. Joining me is Andrew Keim, manager of water
- 8 resources.
- 9 This presentation will proceed in the following
- 10 order starting with CIRNAC's roles and
- 11 responsibilities, contributions to the water licence
- 12 review, the technical review comments and
- 13 recommendations submitted to the Board, and, finally,
- 14 the presentation will wrap up with a summary of
- 15 actual -- actionable commitments and questions.
- 16 CIRNAC is a regulatory intervenor. Water
- 17 resources works to protect, conserve, and increase
- 18 Nunavummiut's understanding of Nunavut's water
- 19 resources. CIRNAC provides advice to the Board on
- 20 matters of water licencing under Article 13 of the
- 21 Nunavut Land Claims Agreement. It supports water
- 22 planning and policy development and development of
- 23 water monitoring programs in Nunavut.
- 24 CIRNAC's responsibilities, mandate, and
- 25 obligations are in line with the pieces of legislation
- 26 shown on the slide.

- 1 As the Board has explained in their introduction
- 2 and application history, GN-CGS on behalf of the
- 3 Applicant provided the Board with a renewal-amendment
- 4 application and supporting documents for a Type "A"
- 5 water licence.
- 6 All of CIRNAC's recommendations are currently
- 7 considered either resolved or resolved by commitment.
- 8 We have used the term "resolved" to indicate that a
- 9 resolution was found between CIRNAC and the Applicant
- 10 or "resolved by commitment" to indicate the Applicant
- 11 and CIRNAC have agreed on a path forward to resolution.
- 12 We will provide an elaboration on each commitment
- 13 further in the presentation.
- 14 I will move on to the technical review
- 15 recommendations starting with Recommendation 1. Daily
- 16 water use has been metered from the water supply
- 17 facility rather than the freshwater intake at First
- 18 Lake. The freshwater intake at First Lake is used only
- 19 approximately two weeks during the annual resupply. In
- 20 accordance with the Applicant's current water licence,
- 21 the Applicant is required to meter freshwater obtained
- 22 from the source or First Lake, not the water supply
- 23 facility.
- 24 CIRNAC recommends that the daily water use be
- 25 metered at First Lake and the volumes be provided in
- 26 the annual report under Monitoring Station CHE-1. The

- 1 Applicant committed to recording daily freshwater
- 2 volumes from First Lake in the annual report. CIRNAC
- 3 considers this issue resolved -- resolved by
- 4 commitment. Sorry.
- 5 The Applicant's current water licence states the
- 6 licencee shall record -- shall measure and record in
- 7 cubic metres the daily, monthly, and annual quantities
- 8 of water extracted for all purposes at Monitoring
- 9 Program Station CHE-1 and water extracted at the water
- 10 supply facility pump house.
- 11 The application has committed to recording daily
- 12 water volumes at First Lake intake to meet the
- 13 conditions of the licence. An additional monitoring
- 14 station will be required at the water supply facility.
- 15 CIRNAC recommends an additional monitoring station
- 16 be added at the water supply facility CHE-1a. This
- 17 condition CIRNAC believe to be resolved by commitment,
- 18 though based on the GN's previous presentation,
- 19 clarification is required by CIRNAC.
- 20 CIRNAC reviewed the quality assurance and quality
- 21 control plan that was provided with the application.
- 22 CIRNAC noted that Monitoring Station CHE-2 was not
- 23 referred to in the QA/QC plan and recommended that an
- 24 addendum be submitted to the Board. The Applicant
- 25 agreed with the recommendation and resubmitted the plan
- 26 July 11th. CIRNAC reviewed the plan and considers this

- 1 issue resolved.
- 2 CIRNAC reviewed the operation and maintenance plan
- 3 for the solid waste facility, which included hazardous
- 4 waste management. CIRNAC noted contradictory
- 5 information, which -- included in Block 14 of the
- 6 application regarding the use of the local landfarm for
- 7 disposal of contaminated soils. The Applicant
- 8 clarified information in a response to CIRNAC on
- 9 June 29th. CIRNAC considers this issue to be resolved.
- 10 CIRNAC reviewed the operation and maintenance plan
- 11 for the solid waste facility and noted that the GPS
- 12 coordinates provided were incorrect. The Applicant
- 13 agreed to provide the GPS locations to be collected
- 14 with a CIRNAC inspector and resubmitted to the Board
- 15 within one year. CIRNAC considers this recommendation
- 16 to be resolved by commitment.
- 17 CIRNAC reviewed the operation and maintenance plan
- 18 for the sewage disposal facility. Currently, sewage is
- 19 disposed of in a detention cell or lagoon-style
- 20 facility. The operation and maintenance plan detailed
- 21 sample -- sampling, which was required for adequate
- 22 sludge management.
- 23 CIRNAC recommended that sludge characterization is
- 24 completed prior to removal or disposal of sludge. The
- 25 Applicant agreed that if sludge is removed from the
- 26 facility, sampling would take place prior to disposal.

- 1 CIRNAC considers this recommendation to be resolved by
- 2 commitment.
- 3 CIRNAC reviewed the operation and maintenance plan
- 4 for the sewage disposal facility and noted an error in
- 5 Section 8 regarding CHE-4. The Applicant resubmitted
- 6 the plan with the corrections on July 11th. CIRNAC
- 7 considers this recommendation resolved.
- 8 CIRNAC reviewed the operations and maintenance
- 9 plan for the sewage disposal facility and noted an
- 10 issue with the GPS locations for the monitoring
- 11 stations in Table 3, Section 8. The Applicant agreed
- 12 to confirm the monitoring locations with an inspector
- 13 and resubmit the plan to the Board. CIRNAC considers
- 14 this recommendation to be resolved by commitment.
- In accordance with the current water licence,
- 16 Part F, Items 6 and 7, the Applicant was required to
- 17 conduct geotech inspections of engineered structures in
- 18 the community and provide a report to the Board for a
- 19 review annually. CIRNAC found no record of a
- 20 geotechnical inspection on the Board's FTP website
- 21 during the term of this current licence.
- 22 On March 29th, the Applicant and CIRNAC met to
- 23 discuss this condition. The Applicant raised concern
- 24 with the type and frequency of inspections required for
- 25 the structures found in this community. The Applicant
- 26 committed to providing a report analyzing the type and

- 1 frequency of inspections required by types. The report
- 2 will be submitted no later than March 31st, 2025.
- 3 CIRNAC recommended that an additional 15 days is
- 4 added to the 60-day submission deadline for the reports
- 5 detailed in Part F, Item 6 and 7, of the current
- 6 licence. CIRNAC considers this issue to be resolved by
- 7 commitment.
- 8 Five resolved conditions and four resolved by
- 9 commitment -- sorry -- recommendations. You can see, I
- 10 believe -- Recommendation 2 requires GN to clarify if
- 11 they will be providing -- Recommendation 2 is -- may
- 12 not be resolved at this point until we have information
- from the GN if they will be submitting the volumes used
- 14 at the water supply facility.
- 15 The summary of next -- summary of next steps.
- 16 Resolved issues requiring further action are
- 17 Recommendation 2, collection of data and including it
- in the annual report; Recommendation 5, collection of
- 19 location data during the 2023 field season, which
- 20 should be corrected to the 2024 field season;
- 21 Recommendation 6, complete sludge analysis prior to the
- 22 commissioning of the future sewage facilities;
- 23 Recommendation 8, collection of location -- during the
- 24 2023 and 2024 field season; and, finally,
- 25 Recommendation 9, the data collection and report
- developed by 2025.

- 1 CIRNAC will continue to work with GN-CGS and
- 2 Applicants through water licence application review
- 3 process with the aim of protecting Nunavut's inland
- 4 waters while promoting sustainable development.
- 5 I'd like to say -- I would like to thank the
- 6 Nunavut Water Board for holding this public hearing and
- 7 to the Applicant for their efforts in addressing our
- 8 comments. This will conclude our presentation. We
- 9 will now take any questions.
- 10 THE CHAIR: Okay. Thank you. Thank you
- 11 CIRNAC for your presentation.
- Now open up for questions. We will start with the
- 13 Applicant.
- 14 Questioning of Crown-Indigenous Relations and Northern
- 15 Affairs Canada
- 16 THE CHAIR: GN-CGS, you may start asking
- 17 questions, if you have a question to the presentation
- 18 by CIRNAC.
- 19 MS. CLOUTER: Thank you, Chair. No -- Kayla
- 20 Clouter, GN-CGS.
- 21 No questions from myself or Megan Lusty. Thank
- 22 you.
- 23 THE CHAIR: Thank you.
- 24 Environment and Climate Change Canada, do you have
- 25 a question to CIRNAC's presentation?
- 26 MS. MALLON: Stephinie Mallon, Environment

- 1 and Climate Change Canada.
- We have no questions. Thank you.
- 3 THE CHAIR: Thank you.
- 4 Members of the public, do you have any questions
- 5 to CIRNAC's presentation?
- 6 Okay. I take that there's no questions.
- 7 Let's call the Water Board staff. Do you have
- 8 questions?
- 9 MS. AUTUT: Thank you, Mr. Chair.
- 10 Stephanie Autut with the Nunavut Water Board.
- 11 Yes, Mr. Chair. The staff do have some
- 12 questions -- clarification questions at this time.
- 13 Thank you.
- 14 THE CHAIR: Thank you. Go ahead.
- 15 MR. SHAIKH: Thank you, Mr. Chair. This is
- 16 Mohammad Ali with the Nunavut Water Board.
- 17 I would just like the GN to respond to CIRNAC's
- 18 Comment Number 2, whether they will be able to stick
- 19 with the commitment as was discussed during the
- 20 technical meeting. This is CIRNAC's presentation
- 21 Slide Number 6.
- 22 MS. CLOUTER: Kayla Clouter, GN-CGS. Thank
- 23 you.
- 24 So in terms of Recommendation 2 regarding
- 25 Monitoring Location CHE-la, we have committed to
- 26 continue reporting quantities from the water supply

- 1 facility as we have been. So that is monthly and
- 2 annual quantities from the facility with daily
- 3 quantities being provided from that new monitoring
- 4 location, CHE-la, as that is the water supply lake.
- 5 Thank you.
- 6 MR. SHAIKH: Thank you, Kayla.
- 7 CIRNAC, would you like to respond?
- 8 MS. WILSON: Thank you. This is Christine
- 9 Wilson.
- 10 Yes. So they have confirmed the original
- 11 commitment, that they will provide that information if
- 12 an additional monitoring station is put into the
- 13 licence. Thank you.
- 14 MS. AUTUT: Thank you, Mr. Chair. We have
- 15 no further questions.
- 16 THE CHAIR: Thank you.
- 17 Panel members, do you have any questions to
- 18 CIRNAC?
- 19 MS. SILOU: No questions. Sarah. Thank
- 20 you.
- 21 THE CHAIR: Thank you.
- Okay. Thank you, CIRNAC, for your presentation.
- Now, I'd like to turn to Item 14 to 16 in the
- 24 agenda, presentations and questioning of associations,
- 25 agencies, or members of the public who wish to make a
- 26 presentation or speak to the Board. Teresa and then

- 1 CIRNAC.
- 2 Go ahead, Teresa.
- 3 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair. Teresa
- 4 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board.
- 5 So two items, Mr. Chair. The first is that -- I
- 6 believe that Crown-Indigenous Relations and Northern
- 7 Affairs maybe had another -- was there another item
- 8 that was -- where you're -- were not very clear on the
- 9 resolution? Everything's adequate. All right.
- 10 The second thing is is that, Mr. Chair,
- 11 Environment and Climate Change Canada has also provided
- 12 presentation materials, and I'm assuming will be
- 13 presenting next in the order of presentations. We were
- 14 not certain when the agenda was first developed whether
- or not Environment and Climate Change Canada would be
- 16 able to participate, but they are online. So it's my
- 17 understanding that they will be able to make this
- 18 presentation.
- 19 And so, Mr. Chair, if you will indulge me, I would
- 20 ask Stephinie Mallon to state and spell her name for
- 21 the record, and then we can affirm her. Thank you,
- 22 Mr. Chair.
- 23 THE CHAIR: Thank you for that direction.
- We'd like to call Environment and Climate Change
- 25 Canada. If you have any presentation, you may do so.
- 26 Thank you.

- 1 MS. MALLON: Perfect.
- 2 My name is Stephinie Mallon. It's spelled
- S-T-E-P-H-I-N-I-E M-A-L-L-O-N.
- 4 STEPHINIE MALLON, Affirmed
- 5 MS. MEADOWS: Teresa Meadows, legal counsel
- 6 for the Nunavut Water Board.
- 7 So, Mr. Chair, I have a hard copy of the
- 8 PowerPoint presentation materials that were filed by
- 9 Environment and Climate Change Canada in advance of the
- 10 public hearing, and I propose to mark those as the next
- 11 exhibit in this public hearing. And thank you,
- 12 Mr. Chair. Those are my procedural matters.
- 13 EXHIBIT 7 Hard Copy, PowerPoint
- 14 Presentation, Hamlet of Chesterfield Inlet
- 15 Type A Water Licence Application Public
- 16 Hearing Presentation by Environment and
- 17 Climate Change Canada (English)
- 18 THE CHAIR: Thank you, Teresa.
- 19 So, Environment and Climate Change Canada, go
- 20 ahead with your presentation.
- 21 Presentation by Environment and Climate Change Canada
- 22 MS. MALLON: So --
- 23 MS. MEADOWS: Ms. Mallon, I can confirm that
- 24 we were seeing the sharing of your screen, but we are
- 25 not now.
- 26 MS. MALLON: Okay. Sorry. I think it

- 1 showed the wrong screen, so give me one second while I
- 2 navigate this. I'm used to -- okay. It should be
- 3 that. Are you seeing the presentation now?
- 4 MS. MEADOWS: Yes, we are. Thank you.
- 5 MS. MALLON: Okay. Perfect. Thank you.
- Good afternoon, Mr. Chair, Board members, Elders,
- 7 community members, Board staff, and fellow intervenors.
- 8 My name is Stephinie Mallon, and I'm an acting senior
- 9 environmental assessment officer with Environment and
- 10 Climate Change Canada.
- 11 Today I will be presenting on our contribution in
- 12 the Hamlet of Chesterfield Inlet water licence
- 13 amendment process. Apologies that we do not at this
- 14 time have a translated version of this presentation.
- 15 One will be provided to the Board following the public
- 16 hearing.
- 17 I will start by presenting the department's
- 18 mandate, briefly touch on the acts and legislation
- 19 relevant to Environment and Climate Change Canada, and
- 20 then outline the comments and recommendations provided
- 21 in Environment and Climate Change Canada's technical
- 22 review of the water licence amendment application.
- 23 Environment and Climate Change Canada's mandate
- 24 includes the preservation and enhancement of the
- 25 quality of the natural environment, including water,
- 26 air, and soil quality, and the coordination of the

- 1 relevant policies and programs of the Government of
- 2 Canada. It also includes renewable resources such as
- 3 migratory birds and other non-domestic flora and fauna,
- 4 meteorology, and the enforcement of rules and
- 5 regulations.
- 6 Environment and Climate Change Canada's mandate is
- 7 governed by the Department of the Environment Act, The
- 8 Canadian Environmental Protection Act, the pollution
- 9 prevention provisions of the Fisheries Act, The
- 10 Migratory Birds Convention Act, and The Species At Risk
- 11 Act.
- 12 Environment and Climate Change Canada submitted
- 13 five technical review comments in the current process.
- 14 All of our comments were resolved by the clarifications
- 15 and commitments submitted by the Applicant to the
- 16 Nunavut Water Board on May 3rd, 2023. Environment and
- 17 Climate Change Canada is continuing to participate in
- 18 this amendment application process in observer status.
- 19 I will now provide further detail on Environment
- 20 and Climate Change Canada's technical comments and
- 21 recommendations. For your convenience, a list of our
- 22 technical comments is also presented in Annex 1 of this
- 23 presentation.
- 24 Environment and Climate Change Canada recommended
- 25 that open burning be limited on-site where possible and
- 26 that alternative waste management practices be

- 1 explored. Furthermore, if open burning of waste was
- 2 required, Environment and Climate Change Canada asked
- 3 for confirmation that appropriate meteorological
- 4 conditions be met beforehand. This comment was
- 5 considered resolved by commitment, that appropriate
- 6 meteorologic conditions will be met for open burning.
- 7 Environment and Climate Change Canada asked if any
- 8 sludge monitoring was planned, the frequency of the
- 9 monitoring, and to clarify if the sewage facility is
- 10 having decreased treatment performance based on sludge
- 11 volumes. This comment was considered resolved by the
- 12 clarification provided on sludge management procedures.
- 13 Environment and Climate Change Canada requested
- 14 additional information on the runoff collection
- 15 practices for the solid waste facility, including
- 16 clarification that all runoff associated with the
- 17 facility is collected and tested prior to discharge.
- 18 This comment was considered resolved by the
- 19 clarification provided regarding runoff sampling
- 20 procedures and results.
- 21 Environment and Climate Change Canada noted a
- 22 clerical error in the operations and maintenance plan.
- 23 This comment was considered resolved by the
- 24 clarification provided and the commitment to update the
- 25 clerical error in the document.
- 26 Environment and Climate Change Canada noted two

- 1 areas where contact information was incorrect. This
- 2 comment was considered resolved by the commitment to
- 3 update the contact information in the document.
- 4 This concludes our presentation. Once again,
- 5 thank you to everyone for your attention, and thank you
- 6 to the Nunavut Water Board for the opportunity to
- 7 contribute to this process. And I would be open to any
- 8 questions.
- 9 THE CHAIR: Thank you, Environment and
- 10 Climate Change Canada, for the intervention.
- 11 We'll open up for questions.
- 12 Questioning of Environment and Climate Change Canada
- 13 THE CHAIR: We'd like to start with the
- 14 Applicant and CGS. If you have any questions, you may
- 15 do so.
- 16 MS. CLOUTER: Kayla Clouter, GN-CGS. Thank
- 17 you, Chair.
- 18 No questions from us. Thank you.
- 19 THE CHAIR: Thank you.
- 20 CIRNAC, do you have any questions?
- 21 MS. WILSON: Christine Wilson. We have no
- 22 questions. Thank you.
- 23 THE CHAIR: Thank you.
- Members of the public, if you have any questions
- 25 to the Environment and Climate Change Canada
- 26 intervention.

- 1 MR. SAMMURTOK: (INUKTITUT SPOKEN -2 INTERPRETATION NOT PROVIDED) 3 THE CHAIR: Thank you. Water Board staff, do you have any questions? 4 MS. AUTUT: 5 Thank you, Mr. Chair. 6 Stephanie Autut, Nunavut Water Board. The Water Board staff do not have any questions at 8 this time. Thank you. 9 THE CHAIR: Thank you. 10 Panel members, do you have questions? 11 MS. SILOU: Sarah Silou. 12 No question. Thank you. THE CHAIR: Thank you, Environment and 13 14 Climate Change Canada, for your presentation. 15 you. 16 MS. MALLON: Thank you. 17 THE CHAIR: I'd like to call at least a ten-minute break before we move on with our agenda. 18 We'll have a ten-minute break. 19 20 (ADJOURNMENT) Thank you, Teresa. 21 THE CHAIR: Okay. Go 22 ahead.
- So, Mr. Chair, we have an additional participant 25

23

24

MS. MEADOWS:

26 who is on the phone line, and if I can just ask them to

Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board.

Thank you, Mr. Chair.

- 1 state their name and their -- the organization that
- 2 they are working with. We'd appreciate having that for
- 3 the Board's record of the public hearing.
- 4 THE CHAIR: Thank you. Go ahead.
- 5 MR. HOOEY: Yes. Good afternoon.
- 6 Sorry. I just want to confirm you can hear me.
- 7 MS. MEADOWS: Thank you.
- 8 We can hear you, but you are a little bit muffled.
- 9 So if you can speak slowly and clearly, that would be
- 10 much appreciated.
- 11 MR. HOOEY: Okay. This is Stephen Hooey.
- 12 I am with the Government of Nunavut, Department of
- 13 Community and Government Services, and I'm the director
- 14 of the community infrastructure division.
- 15 MS. MEADOWS: Thank you.
- 16 Can you spell your last name for us, please.
- 17 MR. HOOEY: Certainly. I'll spell it all.
- 18 The first name is S-T-E-P-H-E-N, and my last name is
- 19 H-O-O-E-Y.
- 20 MS. MEADOWS: Thanks very much. Teresa
- 21 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board. We
- 22 appreciate that. Thank you for giving us that update.
- Thank you, Mr. Chair. Teresa Meadows, legal
- 24 counsel for the Nunavut Water Board.
- 25 And, Mr. Chair, for those of who are seeing
- 26 "rdwyer" on the line, that is Richard Dwyer, who is the

- 1 Water Board's manager of licencing. So it is not -- it
- 2 is not someone from outside the organization calling
- 3 in. And, Mr. Chair, I believe that is all of the
- 4 participants that we have on Zoom.
- Is there anyone else, Robert? No. That's all we
- 6 have on Zoom. So thank you, Mr. Chair. Those are my
- 7 procedural matters.
- 8 THE CHAIR: Thank you.
- 9 Yeah. It's kind of an unusual public hearing. We
- 10 have here with us quite a few on the Zoom who is not --
- 11 physically not in the present. Kind of for me to --
- 12 kind of to keep tracking them, invisible people. Sorry
- 13 about that. Yeah. Anyway, I'd like to move on with
- 14 our agenda.
- 15 On the Item 17 in our agenda, GN-CGS, do you wish
- 16 to make any comments to reply to submissions of the
- 17 intervenors?
- 18 MS. CLOUTER: Kayla Clouter, GN-CGS. Thank
- 19 you, Chair.
- 20 We have no comments or replies to make at this
- 21 time. Thank you so much.
- 22 THE CHAIR: Thank you.
- Now, let's call for each party to provide brief
- 24 closing remarks starting with intervenors and ending
- 25 with Applicant.
- 26 I'd like to call brief closing remarks by CIRNAC.

- 1 Go ahead.
- 2 Closing Remarks by Crown-Indigenous Relations and
- 3 Northern Affairs Canada
- 4 MS. WILSON: Christine Wilson.
- 5 Thank you, everyone, for the -- we have no other
- 6 remarks. Thank you.
- 7 THE CHAIR: Thank you.
- 8 I'd like to call Environment and Climate Change
- 9 Canada.
- 10 Closing Remarks by Environment and Climate Change
- 11 Canada
- 12 MS. MALLON: Stephinie Mallon, Environment
- 13 and Climate Change Canada.
- We have no further remarks. Thank you.
- 15 THE CHAIR: Thank you.
- 16 Applicant.
- 17 Closing Remarks by the Hamlet of Chesterfield Inlet
- 18 MR. IVEY: We have no remarks. Thank
- 19 you.
- 20 THE CHAIR: Thank you.
- 21 GN-CGS.
- 22 Closing Remarks by Nunavut of Government, Community and
- 23 Government Services
- 24 MS. CLOUTER: Kayla Clouter, GN-CGS. Thank
- 25 you, Mr. Chair.
- We would just like to take this opportunity to

- 1 thank the Municipality of Chesterfield Inlet for
- 2 continuing to work towards meeting the conditions of
- 3 their water licence and allowing GN-CGS to work with
- 4 them through the renewal process.
- 5 We would also like to take the opportunity to
- 6 thank the Nunavut Water Board, CIRNAC, and Environment
- 7 and Climate Change Canada as intervenors just in
- 8 collaborating --
- 9 MS. MEADOWS: Kayla.
- 10 MS. CLOUTER: -- ahead of this public
- 11 hearing to resolve --
- 12 MS. MEADOWS: Ms. Clouter.
- 13 MS. CLOUTER: -- or resolve by commitment --
- 14 MS. MEADOWS: If you can --
- 15 MS. CLOUTER: -- all the comments that we
- 16 have received.
- 17 MS. MEADOWS: I'm just going to ask --
- 18 MS. CLOUTER: Yes. Thank you.
- 19 MS. MEADOWS: I'm just going to ask you to
- 20 start again and slow down. Pause at the end of each
- 21 sentence. Our interpreters are racing to keep up, and
- 22 we've got lots of time this afternoon. So feel free to
- 23 take your time.
- 24 MS. CLOUTER: Sorry about that. Thank you
- 25 so much.
- 26 So, yeah, we just want to thank the Municipality

- of Chesterfield Inlet for continuing to work towards
- 2 the commissions of their water licence. We also wanted
- 3 to thank them for allowing us to work with them through
- 4 this renewal and amendment process.
- We also want to thank the Nunavut Water Board,
- 6 CIRNAC, and Environment and Climate Change Canada just
- 7 as intervenors and collaborating with GN-CGS ahead of
- 8 this public hearing to resolve all of the commitments
- 9 and comments received.
- 10 THE CHAIR: Go ahead, Teresa.
- 11 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair. Teresa
- 12 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board.
- So, Mr. Chair, as it does not happen very often,
- 14 we are well ahead of schedule even though we started
- 15 late today. So I would like to thank everyone for
- 16 being very efficient and very focused, but we also have
- 17 an evening session coming up tonight with the
- 18 community.
- 19 So this is the part in the hearing where normally
- 20 what we would be doing is having closing remarks from
- 21 the Chair, but because we have not yet heard from the
- 22 community, we will defer that until the close of the
- 23 community session this evening.
- 24 And, Mr. Chair, if there are any final questions
- or comments from any party, if they can just identify
- 26 that they have those additional questions or comments,

- 1 we can deal with them now. But, if not, what I would
- 2 suggest is that we adjourn until 7:00 tonight at which
- 3 time we will have the community information session,
- 4 and depending on what time that closes out and what
- 5 time the questions have been dealt with from the
- 6 community, Mr. Chair may close out the public hearing
- 7 with his remarks, or we may defer that until first
- 8 thing tomorrow morning.
- 9 So with that, Mr. Chair, I will stop there, and if
- 10 there are any final questions or comments that need to
- 11 be addressed this afternoon, I will leave it there.
- 12 THE CHAIR: Thank you, Teresa.
- 13 Mayor of Chesterfield Inlet, I think, final --
- 14 want to say. Thank you.
- 15 Comments by the Mayor of Chesterfield Inlet
- 16 MR. SAMMURTOK: (INUKTITUT SPOKEN -
- 17 INTERPRETATION NOT PROVIDED) the staff, I thank you
- 18 very much. I'm hoping you all have public tonight
- 19 because it's working hours right now, and it'll be --
- 20 but I'd like to thank you. This is a very important
- 21 hearing. Like, and the weather is changing. Like, we
- 22 used to have ice in October on our seawater, but now
- 23 it's all clear. Still no ice yet because of climate
- 24 change.
- 25 And we even seem to have fog in the wintertime.
- 26 We never used to have fog during the winter months.

- 1 These are really affecting our waters. We have to be
- 2 very careful. We need to do a lot of work, and we need
- 3 to -- like, we all see the difference.
- 4 But thanks a lot for coming, and as our community
- 5 in Chester has so much to do, we have to continue
- 6 working together. Thank you.
- 7 THE CHAIR: Qujannamiik, Mr. Mayor.
- 8 Let's adjourn for now. Come back here at 7 -- oh,
- 9 by 6:30 or so to get ready for 7:00. And then after
- 10 the community session, like lead counsel said, I'll do
- 11 my closing remarks right after the community session.
- 12 Thank you. See you again tonight.
- _____
- 14 (PROCEEDINGS ADJOURNED UNTIL 7:00 PM)
- 15 ______
- 16 (PROCEEDINGS RECOMMENCED AT 7:32 PM)
- 17 Community Session Opening Remarks by the Chair
- 18 THE CHAIR: Welcome to the community
- 19 session for the Nunavut of Water Board's public hearing
- 20 in relation to the renewal-amendment application
- 21 submitted by the Hamlet of Chesterfield Inlet via its
- 22 representative, Government of Nunavut, Community and
- 23 Government Services -- I will refer to as the "Hamlet",
- 24 "GN-CGS", or "Applicant" -- with the Nunavut Water
- 25 Board for water licence 3AM-CHE---.
- 26 My name is Lootie Toomasie. I am the Chair of

- 1 Nunavut Water Board. While I was chairing this
- 2 morning, I'm going to ask Stephanie Autut, the NWB's
- 3 executive director, to chair tonight's session.
- 4 Stephanie.
- 5 MS. AUTUT: All right. Thank you,
- 6 Mr. Chair.
- 7 So tonight's session is part of the Water Board's
- 8 public hearing to consider the replacement of the
- 9 expired water licence which authorizes the use of water
- 10 and deposit of wastes associated with the water and
- 11 waste management infrastructure at Hamlet of
- 12 Chesterfield Inlet's municipal undertaking.
- So this is an opportunity for the Applicant, the
- intervenors, and members of the community to present
- 15 their final comments, concerns, and questions about the
- 16 application to the Water Board before the Board makes
- 17 its decision about the renewal-amendment application.
- 18 The Board appreciates you all coming out to
- 19 participate in this important meeting.
- 20 Before we get started, I would like to ask Mary
- 21 Rose to once again provide us with an opening prayer.
- 22 Opening Prayer
- 23 MS. AUTUT: Thank you, Mary Rose.
- So, David, thanks for attending. We're going to
- 25 begin the presentations. Recognizing you were here
- 26 this morning, we're not -- I won't need to go through

- 1 all the introductory comments again that you heard from
- 2 the chairman this morning.
- 3 I will point out that the presentations are
- 4 available at the back table. Robert has the ability to
- 5 answer any questions you might have related to the
- 6 presentations, and if you do need the interpreting
- 7 equipment, Robert can provide that to you as well.
- 8 We will get started with a presentation by the
- 9 staff at the Nunavut Water Board.
- 10 So, Karen, if you and Ali can offer us that
- 11 presentation, that would be appreciated. Thank you.
- 12 MR. KHARATYAN: Thank you, Stephanie.
- 13 Ali -- or Mohammad Ali Shaikh, who works on this
- 14 file, will make a presentation. Thank you.
- 15 THE CHAIR: Go ahead.
- 16 MS. MEADOWS: Thank you, Mr. Chair. Teresa
- 17 Meadows, legal counsel for the Nunavut Water Board.
- 18 So, Mr. Chair, I have a hard copy of this
- 19 PowerPoint presentation, and I propose to file it as
- 20 the next exhibit in this public hearing. And those are
- 21 my procedural matters, Mr. Chair.
- 22 EXHIBIT 8 Hard Copy, PowerPoint
- 23 Presentation, Public Hearing for Hamlet of
- 24 Chesterfield Inlet Application for Type "A"
- Water Licence (English/Inuktitut)
- 26 THE CHAIR: Thank you.

- 1 Go ahead.
- 2 Community Session Presentation by the Nunavut Water
- 3 Board
- 4 MR. SHAIKH: Thank you, Mr. Chair.
- 5 Good evening, everyone. My name is Mohammad Ali
- 6 Shaikh. I'm a technical advisor with the Nunavut Water
- 7 Board, and I will be delivering this presentation
- 8 tonight.
- 9 Starting on Slide Number 2, we will go over the
- 10 Nunavut Water Board's background, type of
- 11 authorizations issued by the Board, the Water Board's
- 12 licencing process, overview and scope of the
- 13 application, the procedural history, followed by next
- 14 steps in the application, and then we'll have some time
- 15 for questions.
- 16 The Nunavut Water Board is an institution of
- 17 public government, or IPG, established under Article 13
- 18 of the Nunavut Agreement. The Nunavut Water Board has
- 19 responsibilities and powers over the regulation, use,
- 20 and management of freshwater in the Nunavut settlement
- 21 area.
- The objective of the Nunavut Water Board is to
- 23 provide conservation and utilization of waters in
- 24 Nunavut, except in a national park, in a manner that
- 25 will provide the optimum benefit from those waters for
- 26 Nunavut's residents in particular and Canadians in

- 1 general.
- On to Slide Number 5. Based on the Water Board's
- 3 mandate and the Nunavut water regulations, the Board
- 4 may issue one of the following authorizations for the
- 5 use of water and/or deposit of waste.
- 6 The first one is an authorization without a
- 7 licence, which is issued if the use of water is less
- 8 than 50 cubic metres per day. If the requirement of
- 9 water is between 50 and 299 cubic metres per day, then
- 10 a Type "B" licence is required. If the use is more
- 11 than 300 cubic metres per day, which is in this case, a
- 12 Type "A" licence is required.
- I will now briefly go over the Type "A" licencing
- 14 process. So the process starts with the NWB receiving
- 15 the application. It confirms classification of the
- 16 undertaking and type of license as a Type "A" license.
- 17 After this, the Water Board conducts a concordance
- 18 review, and, if required, the Applicant provides
- 19 additional information.
- 20 Once the application is deemed complete, the NWB
- 21 issues a notice of application and requests a technical
- 22 review and submission of comments and information
- 23 requests with a 30-day minimum timeline.
- 24 On to next slide. Parties submit written
- 25 representations. At this stage, if required, the
- 26 Applicant provides additional information or

- 1 clarification.
- 2 The next step is the technical meeting and
- 3 pre-hearing conference, or TM and PHC. Followed by the
- 4 technical meeting, the NWB issues a pre-hearing
- 5 conference decision. At this stage, again, if directed
- 6 by the PHC decision, the Applicant may provide
- 7 additional information. After that, the NWB issues a
- 8 notice of public hearing 60 days ahead.
- 9 During these 60 days, parties exchange written
- 10 interventions and prepare for the public hearing. Then
- 11 the NWB holds the public hearing, which is the stage
- 12 where we are at right now.
- 13 Followed by this public hearing, the NWB may issue
- 14 a decision to approve or not approve the application
- 15 with its reasons to the Minister of Northern Affairs.
- 16 Followed by this, the Minister may decide to approve or
- 17 not approve the NWB's decision.
- 18 I will now go over a quick overview over the
- 19 Hamlet of Chesterfield Inlet located in the Kivalliq
- 20 region. The current population is 397 based on a 2021
- 21 census. The projected population in 2033 is
- 22 489 residents. Chesterfield falls under the Wilson
- 23 watershed area.
- 24 The previous license held by the Hamlet was a
- 25 Type "B" license, which expired on May 14th, 2023. The
- 26 water use authorized under the expired licence was

- 1 23,000 cubic metres per year. The new Type "A" license
- 2 application requests a term of ten years.
- 3 The water use requested is the same, that is
- 4 23,000 cubic metres per annum, and a request to
- 5 withdraw up to 2,000 cubic metres of water per day from
- 6 First Lake during the open water season to fill the
- 7 community's water reservoir.
- 8 The scope of the application includes withdrawal
- 9 of water from First Lake to support community needs,
- 10 continued operation and maintenance of the following
- 11 municipal facilities: Water supply facilities, which
- 12 include a pump station at First Lake, overland water
- 13 supply pipeline, water storage reservoir, and a
- 14 truck-fill station; the sewage disposal facilities
- include two sewage detention cells and a wetland area
- 16 for supplementary treatment; and a solid waste disposal
- 17 facility.
- I will now briefly go over the procedural history
- 19 of the application. So the Water Board received the
- 20 application on March 20th.
- 21 On March 22nd, they acknowledged the receipt of
- 22 application and determined that it meets the
- 23 requirements for public distribution and invited
- 24 interested parties to conduct an initial completeness
- 25 check by April 12, 2023.
- 26 On April 12, we received information requests from

- 1 Crown-Indigenous Relations and Northern Affairs Canada,
- 2 Environment and Climate Change Canada, and Department
- 3 of Fisheries and Oceans. The Applicant provided
- 4 responses on May 3rd.
- 5 On May 9th, CIRNAC and ECCC accepted Applicant's
- 6 responses and stated they were ready to move to the
- 7 next step of the process.
- 8 On May 23rd, the NWB provided a public notice of
- 9 application and commenced a 24-day technical review
- 10 period. Included in this correspondence were timelines
- 11 for the technical meeting and pre-hearing conference.
- 12 On June 15, CIRNAC requested extension to submit
- 13 comments by June 21. On June 21, parties submitted
- 14 their technical review comments. Responses were
- 15 received from the Applicant on June 29th.
- July 6th, the NWB distributed the draft agenda for
- 17 the technical meeting and pre-hearing conference.
- On July 13th, the NWB received confirmation of
- 19 participation and presentation documents from CIRNAC
- 20 and the Applicant.
- 21 On July 14th, the Water Board provided
- 22 correspondence with the final agenda for the technical
- 23 meeting and pre-hearing conference.
- On July 19th, the NWB hosted the technical meeting
- 25 and pre-hearing conference via teleconference, which
- 26 was followed by a community session in the evening.

- On August 25th, the pre-hearing conference

 decision was issued. This decision provided the Board

 panel's direction that the public hearing be conducted

 in person and proposed timelines for a pre-hearing
- 5 exchange of information by parties and public. On
- 6 August 25th, the Water Board also issued a notice of
- 7 written public hearing.
- 8 On November 2nd, the NWB provided the final
- 9 agendas for the public hearing and community session.
- And today, November 15th, the NWB panel, P24,
- 11 conducted the public hearing in person, including this
- 12 community session in the Hamlet of Chesterfield Inlet.
- Moving to Slide 19. The Nunavut Water Board
- 14 encourages everyone to participate in the public
- 15 hearing and the community session. Any interested
- 16 persons or parties can contact the NWB staff if they
- 17 need to provide written comments or review any
- 18 application documents. All documents received during
- 19 this application process are available on the Water
- 20 Board's FTP site.
- Now, on to the next steps in the application
- 22 process. This week's public hearing is chaired by the
- 23 Board panel and led by the Board's Chair. The NWB
- 24 panel is here to consider the evidence provided during
- 25 the hearing before issuing a decision in about 30 to
- 26 45 days. The NWB will inform the public of the Board's

- 1 decision once rendered.
- 2 This is contact information for the NWB staff with
- 3 their email addresses. And now we have time for
- 4 questions. Thank you.
- 5 MS. AUTUT: Thank you, Ali.
- 6 So we'll open the floor to the public, if you have
- 7 any questions for the Water Board before we move on to
- 8 the next presentation. You're good? Okay. Thank you.
- 9 So we're going to turn the mic over to the
- 10 Applicant who is going to make a brief presentation
- 11 about the renewal-amendment application that we're
- 12 discussing at this hearing.
- So GN, Community and Government Services, please
- 14 commence your presentation.
- 15 Community Session Presentation by the Government of
- 16 Nunavut, Community and Government Services
- 17 MS. CLOUTER: Kayla Clouter, GN-CGS. Thank
- 18 you, Chair.
- 19 I will share my screen.
- 20 MS. AUTUT: So, Kayla, before you get
- 21 started, just a friendly reminder to please keep your
- 22 speed at a reasonable level, and if you could pause at
- 23 the end of a sentence to allow the interpreters to
- 24 catch up, that would be much appreciated.
- 25 MS. CLOUTER: Yes. Thank you.
- 26 If somebody could just confirm for me when you're

- 1 able to see ...
- 2 MS. AUTUT: Kayla, it's Stephanie.
- And, yes, we can see your presentation. Thank
- 4 you.
- 5 MS. CLOUTER: Thank you so much.
- 6 This presentation was created for the Nunavut
- 7 Water Board public hearing for the water licence
- 8 renewal and amendment to Chesterfield Inlet Type "A"
- 9 water licence, 3AM-CHE----.
- 10 We'll briefly cover the existing expired licence.
- 11 The previous licence was issued on May 15th, 2015. It
- 12 expired on May 14th, 2023. And the scope of the
- 13 license allowed for the use of water and the deposit of
- 14 waste for municipal undertaking.
- This application is for the renewal of the
- 16 existing licence and an amendment to change to a
- 17 Type "A" license. This change is to reflect the higher
- 18 daily withdrawals during the annual resupply period.
- 19 To give some background on the water supply
- 20 infrastructure, First Lake is the domestic water supply
- 21 for the Municipality of Chesterfield Inlet. The
- 22 watershed is frozen for seven to nine months out of the
- 23 year. Therefore, a raw water reservoir must be
- 24 adequately supplied prior to this freeze-up.
- 25 Chesterfield Inlet currently uses up to
- 26 2,000 metres cubed per day for approximately 14 days to

- 1 fill the reservoir.
- 2 So this is an overview of the water supply
- 3 infrastructure in the community of Chesterfield Inlet.
- 4 The sewage treatment facility is located
- 5 approximately 2.2 kilometres west of the community.
- 6 The facility was upgraded in 2010, and it is comprised
- 7 of two truck discharge areas, two sewage detention
- 8 cells, and a wetland area with four small ponds and two
- 9 flow diversion berms.
- 10 These wetlands encompass an area that is
- 11 approximately 10.4 hectares, and effluent flows 800 to
- 12 1,000 metres through the wetlands into the marine
- 13 environment of Finger Bay on Hudson Bay.
- 14 This is an overview of that wastewater disposal
- 15 infrastructure.
- Moving on to solid waste. The solid waste
- 17 disposal facility has a disposal area for municipal
- 18 solid waste. It has a separate bulk metal disposal
- 19 area and two drum storage areas. There is a
- 20 decommissioned landfill present between the fenced
- 21 municipal solid waste area and the bulk metal disposal
- 22 area.
- 23 The municipal solid waste disposal facility covers
- 24 an area that is approximately 24,000 metres squared,
- 25 and it is adjacent to and north of the sewage disposal
- 26 facility.

- 1 That is an overview of the solid waste disposal
- 2 infrastructure.
- Now to a brief overview of the sampling program
- 4 from the previous license. CHE-1 is the raw water
- 5 supply intake that is at First Lake. CHE-2 is the
- 6 runoff from the solid waste disposal facility. CHE-3
- 7 is the effluent from Sewage Holding Cell 1. CHE-3a is
- 8 the effluent from Sewage Holding Cell 2. And CHE-4 is
- 9 the final discharge point for effluent from the wetland
- 10 treatment area prior to Finger Bay.
- 11 And this is an overview of those sampling points
- 12 in the community.
- So moving on to the regulatory review portion. To
- 14 address the first comment from Environment and Climate
- 15 Change Canada, it was regarding sludge management, the
- 16 future of our sludge monitoring, whether or not sludge
- 17 monitoring happens on a regular basis, and if there has
- 18 been an indication in the decrease in treatment
- 19 performance.
- 20 Sludge in the community is observed through visual
- 21 inspection on an annual basis, and GN-CGS is currently
- 22 seeking funding to upgrade the wastewater treatment
- 23 facility, and this upgrade will include a sludge
- 24 management plan.
- 25 The second comment was regarding runoff collection
- 26 and whether runoff is collected from the solid waste

- 1 facility and tested prior to discharge. GN-CGS has
- 2 confirmed that runoff is not collected. However, there
- 3 has been no indication that the leachate has caused a
- 4 negative impact on the wetland. Monitoring stations
- 5 will continue to be monitored in the future.
- 6 Moving on to the comments from CIRNAC. The
- 7 comment of note, one, was regarding abandonment and
- 8 restoration plans. CIRNAC had recommended GN-CGS put
- 9 together a conceptual abandonment and restoration plan.
- 10 CGS's response is that the abandonment and restoration
- 11 plans are developed by third parties, and these third
- 12 parties are hired by GN-CGS at the time that a plan is
- 13 required, and this is because they are site and asset
- 14 specific.
- The next comment of note was regarding inspection
- 16 reports. CIRNAC was unable to locate a report by a
- 17 geotechnical or municipal engineer within the last five
- 18 years. No such report currently exists. However, CGS
- 19 is currently undertaking a project to identify the type
- 20 of inspection, the frequency of inspection, and the
- 21 appropriate professionals with very specific training
- 22 to undertake the inspections for these assets.
- The next comment was regarding daily volumes at
- 24 Monitoring Location CHE-1. It was recommended that
- 25 CHE-1 be reported as the daily volumes withdrawn from
- 26 First Lake during resupply. GN-CGS has committed to

- 1 reporting daily volumes pumped from First Lake during
- 2 the annual resupply in the annual reports.
- 3 The next comment was regarding a new monitoring
- 4 location, CHE-la. This was a monitoring location that
- 5 was recommended to be at the water supply facility, and
- 6 this would be to monitor the daily volume of water use.
- 7 GN-CGS has committed to reporting the daily volumes of
- 8 water pumped from the water supply lake, First Lake,
- 9 and has committed to continuing to report monthly and
- 10 annual volumes that are pumped from the water supply
- 11 facility reservoir.
- 12 The next comment was regarding landfarm use and
- whether the current landfarm is in use by the community
- 14 for contaminated soils. GN-CGS has confirmed with the
- 15 Hamlet that the landfarm is not currently in use by the
- 16 municipality for the remediation of contaminated soil.
- 17 However, should this facility need to be used for
- 18 remediation in the future, a letter of authorization
- 19 will be requested from the owner.
- 20 So we'll go over the renewals and amendments
- 21 requested for this water licence. We are requesting a
- 22 licence term of ten years. This is because there is no
- 23 change in the municipal operations, and water use is
- 24 not expected to increase beyond the current annual
- 25 limit within the next ten years based on population
- 26 projections.

- 1 We are requesting a maximum daily water withdrawal
- 2 of 2,000 metres cubed, and this is due to the watershed
- 3 being frozen for seven to nine months out of the year.
- 4 Therefore, the raw water reservoir must be adequately
- 5 supplied prior to the freeze-up.
- 6 We are also requesting the removal of requirements
- 7 that are not practical or no longer applicable. This
- 8 includes the submission of paper documents, as
- 9 everything is currently submitted electronically,
- 10 aligning submission deadlines with the annual report,
- 11 and daily waste disposal reporting. There's currently
- 12 no solid waste attendant position in the community.
- So this is some contact information for myself and
- 14 Megan Lusty, and this is for any questions that may
- 15 come up regarding the water licence or municipal
- 16 infrastructure outside of the scope of this water
- 17 licence. So you can feel free to contact us at any
- 18 time with any of your questions or concerns.
- 19 Thank you. And time for some questions.
- 20 MS. AUTUT: Great. Thank you,
- 21 Ms. Clouter.
- 22 Are there any questions from the public for the
- 23 Government of Nunavut?
- 24 Ouestions/Comments from the Community
- 25 MS. AUTUT: Okay. Go ahead, please.
- 26 Please state your name for the record.

- 1 MR. SAMMURTOK: Yeah. My name is Simionie
- 2 Sammurtok, Mayor for Chesterfield Inlet.
- 3 I've got a guestion about the -- we call that
- 4 First Lake "Puiqsuk". We call it -- the First Lake
- 5 "Puigsuk". There's fishes in there, and it's --
- 6 when -- the dump is in the north of the reservoir, and
- 7 when the dumps is put on fire, all the smoke starts to
- 8 go towards the reservoir, and they want to know if the
- 9 Government of Nunavut has any plans for this in the
- 10 future. From First Lake, they pump water to the
- 11 reservoir. They want -- he wants to know if there's
- 12 any plans for this.
- 13 MS. AUTUT: Thank you.
- Ryan, can you confirm whether or not Zoom gets the
- 15 translation.
- 16 MR. DEMPSTER: Yeah, as long as they choose
- 17 the English dictation.
- 18 MS. AUTUT: Okay. So, Kayla, are you
- 19 prepared to respond to the question?
- 20 MS. CLOUTER: I am -- thank you. Kayla
- 21 Clouter, GN-CGS.
- I'm actually not currently seeing the
- 23 interpretation on my screen.
- 24 MS. LUSTY: Hi. Megan Lusty, CGS.
- 25 I did receive the interpretation, and I can
- 26 respond to the question on behalf of GN-CGS.

- 1 MS. AUTUT: Thank you, Megan. Please go
- 2 ahead.
- 3 MS. LUSTY: Okay. Thank you, Mr. Mayor,
- 4 for your question.
- 5 Regarding burning practices at the dump, that is
- 6 something that CGS can work with the municipal staff as
- 7 under the recommendations of ECCC, and as per the solid
- 8 waste site O&M manual, burning is not a recommended
- 9 practice. So CGS can work with the municipal staff
- 10 over -- to review the recommended practices for better
- 11 management within your current solid waste site.
- 12 As far as impacts on the current municipal
- 13 reservoir, well, this is outside of the scope of the
- 14 license and falls under the jurisdiction of public
- 15 health. CGS works with your municipal operators in
- 16 taking water chemistry testing of the water within the
- 17 reservoir and confirm that it meets the guidelines of
- 18 Canadian drinking water quality and have seen no
- 19 impacts from nearby burning at the solid waste site.
- 20 Thank you.
- 21 MS. AUTUT: Thank you, Ms. Lusty.
- 22 Simionie, does that address your question?
- 23 MR. SAMMURTOK: He thought that reservoir was
- 24 too close to the dump. When the dump was put on fire,
- 25 all that smoke goes to the reservoir. So he was
- 26 concerned. When the wind is coming from the north, the

- 1 smoke starts going towards the reservoir from the
- 2 north. When there's wind from -- when there's wind
- 3 from the north, all that smoke starts going towards the
- 4 reservoir. So he was concerned about the quality of
- 5 the water, if that smoke affects the water.
- 6 MS. AUTUT: Thank you for that further
- 7 clarification.
- 8 So just in response to Ms. Lusty's comment, your
- 9 SAO could reach out to have a discussion about other
- 10 landfill management options beyond the burning, and
- 11 there may be an opportunity for them to assist the
- 12 community with -- with different options.
- 13 Are there any further questions from the public?
- 14 No?
- 15 MS. AUTUT: How about the intervening
- 16 parties? CIRNAC, any questions?
- 17 MS. WILSON: Christine Wilson.
- 18 No. We have no questions.
- 19 MS. AUTUT: Thank you.
- 20 Mr. Chair, do any of the Board members have
- 21 questions at this time for CG&S?
- 22 Ouestions/Comments from the Nunavut Water Board
- 23 THE CHAIR: No, not at this time.
- 24 MS. SILOU: I do.
- 25 THE CHAIR: You do have one?
- 26 MS. SILOU: Yeah. But I'm not sure

- 1 whether it's to them or to the Water Board. It's to do
- 2 with what they talked about.
- 3 THE CHAIR: Go ahead.
- 4 MS. AUTUT: Sarah.
- 5 MS. SILOU: Sarah Silou.
- I'm not sure who this is addressed to, but a while
- 7 back, you mentioned -- we were talking about the
- 8 procedures, the steps, that we go through to achieve
- 9 what we're trying to achieve, and there was a point
- 10 where -- well, it looks like there's an upgrade and
- 11 various different things that are being added or
- 12 requested. And if the Water Board approves something,
- 13 a motion, and for whatever reason, with respect, I ask:
- 14 If the Minister should refuse the whole thing or the --
- 15 what the Water Board had approved or parts of it or
- 16 maybe he requires or she requires a question to be
- 17 answered, I wonder what happens. Do we go through it
- 18 all again, or do we go to what there was a question on?
- 19 Thank you, Mr. Chair.
- 20 MS. AUTUT: Thank you, Sarah. Stephanie
- 21 Autut, Nunavut Water Board.
- 22 I'm going to ask Teresa Meadows to respond to
- 23 that.
- 24 MS. MEADOWS: Thank you for the question,
- 25 Sarah. Teresa Meadows, legal counsel for the Nunavut
- 26 Water Board.

So what happens with water licencing decisions, so 1 2 the Nunavut Water Board, as you know, the Panel, will 3 be the decision-makers, and the decision-makers will 4 send a report to the Minister of Northern Affairs, and the Minister will review that report. And if the Board 5 6 were to approve a water license, they send a water 7 licence as well. They attach a water license and the terms and conditions that they would recommend. 8 If the Minister reviews the water license, the 9 10 Minister has a few choices. So the first choice is 11 they can accept the Water Board's decision, and the license is issued on the terms and conditions that the 12 13 Water Board has proposed. They can reject completely 14 the Water Board's report and the water licence and refuse to approve the issuance of a water licence, in 15 which case there would be no water licence at all, or 16 17 the Minister could also recommend variants, so changes to water licence terms or conditions in the event that 18 the Minister decides that the terms are not protective 19 20 enough or that the terms are too onerous, to restrictive. 21 22 And in that case, usually the Minister would write 23 back to the Water Board and say, Please reconsider these terms and conditions because we don't think -- I 24 25 don't think that these are protective enough or we 26 think they're too stringent or we think that you should

- 1 revisit those terms or conditions.
- 2 It is very rare for that to happen fortunately.
- 3 In the past, the Nunavut Water Board and the Minister's
- 4 office, the Minister very often will approve the Water
- 5 Board's decision-making and issue the licence on the
- 6 same terms and conditions.
- Occasionally, very rarely, it has happened where
- 8 the Minister has returned something to the Water Board
- 9 to consider one or two terms and conditions in a water
- 10 licence and has requested the Water Board to revisit
- 11 specific terms or conditions in the water licence.
- 12 But I hope that answered your question, Sarah.
- 13 MS. SILOU: Yes. Thank you.
- 14 Thank you, Mr. Chair.
- 15 MS. AUTUT: Thank you, Sarah. Stephanie
- 16 Autut, Nunavut Water Board.
- 17 I'm advised by my team here that the staff have no
- 18 questions for GN-CGS. So I would like to thank you for
- 19 your presentation.
- 20 And at this time, we're going to take a short
- 21 ten-minute break. People are welcome to the food and
- 22 refreshments, and when we come back from break, we're
- 23 going to have Crown-Indigenous Relations and Northern
- 24 Affairs Canada make their presentation. Thank you.
- 25 (ADJOURNMENT)
- 26 MS. AUTUT: All right. Thanks, everyone.

- 1 Welcome back.
- 2 So we're going to ask Crown-Indigenous Relations
- 3 and Northern Affairs Canada to provide a brief
- 4 presentation on the renewal-amendment application that
- 5 we're currently discussing.
- 6 Go ahead, please.
- 7 Community Session Presentation by Crown-Indigenous
- 8 Relations and Northern Affairs Canada
- 9 MS. WILSON: Thank you.
- 10 Thank you, everyone, for participating today in
- 11 the public hearing for Chesterfield Inlet's water
- 12 licence.
- 13 For simplicity, I will be referring to the Nunavut
- 14 Water Board as the "Board" and Chesterfield Inlet, the
- 15 Government of Nunavut, and Community and Government
- 16 Services, as the "Applicant".
- 17 My name is Christine Wilson. I am a water
- 18 management coordinator with Crown-Indigenous Relations
- 19 and Northern Affairs Canada's water resource division.
- 20 Joining me is Mr. Andrew Keim, the manager of water
- 21 resources.
- 22 I'll refer to Crown-Indigenous Relations and
- 23 Northern Affairs as "CIRNAC".
- Just to avoid duplication, I'm going to briefly go
- 25 over our presentation. The information -- the majority
- 26 of the information has been presented in the GN's

- 1 presentation prior to this.
- 2 This presentation will go in this order: Starting
- 3 with CIRNAC's roles and responsibilities, our
- 4 contributions to the water licence process, comments
- 5 and recommendations, commitments, and questions.
- 6 CIRNAC is a regulatory intervenor. Water
- 7 resources works to protect, conserve, and increase
- 8 Nunavummiut's understanding of Nunavut's water
- 9 resources. CIRNAC provides advice to the Board on
- 10 matters of water licencing under Article 13 of the
- 11 Nunavut land claim. CIRNAC's responsibilities are in
- 12 align with the pieces of legislation shown on the
- 13 slide.
- 14 As the Board has explained in their introduction,
- 15 GN-CGS has provided the Board with a renewal-amendment
- 16 application for a Type "A" water licence. All of
- 17 CIRNAC's recommendations and comments are considered to
- 18 be resolved or resolved by commitment.
- 19 Recommend -- I will move on to the technical
- 20 review recommendations. CIRNAC has made nine
- 21 recommendations. Recommendation 1, daily water use was
- 22 metered at the water supply facility rather than the
- 23 freshwater intake at First Lake. The freshwater intake
- 24 at First Lake is used only for approximately two weeks
- 25 during annual resupply of the reservoir.
- 26 CIRNAC recommends the daily water use be metered

- 1 at First Lake and the volume be provided in the annual
- 2 report under Monitoring Station CHE-1. The Applicant
- 3 has committed to providing this information in the
- 4 annual report. CIRNAC considers this resolved by
- 5 commitment.
- 6 The Applicant has committed to recording water use
- 7 at First Lake. To meet the conditions of the licence,
- 8 an additional monitoring station is required at the
- 9 water supply facility. CIRNAC recommends an additional
- 10 monitoring station be added at the water supply
- 11 facility under CHE-la. The Applicant has committed to
- 12 providing this information. CIRNAC considers this
- 13 resolved by commitment.
- Recommendation 3, CIRNAC reviewed the quality
- 15 assurance/quality control plan and noted that
- 16 Monitoring Station CHE-2 was missing. The Applicant
- 17 resubmitted the plan on July 11th. CIRNAC considers
- 18 this issue resolved.
- 19 Recommendation 4, CIRNAC reviewed the operation
- 20 and maintenance plan for the solid waste facility and
- 21 noted contradictory information regarding the use of
- 22 the landfarm. The Applicant clarified information on
- 23 June 29th, and CIRNAC considered this issue resolved.
- 24 Recommendation 5, CIRNAC reviewed the new
- 25 operation and maintenance plan for the solid waste
- 26 facility and noted that the GPS coordinates were

- 1 incorrect. The Applicant agreed to provide this
- 2 information to the Board. This recommendation is
- 3 considered resolved by commitment.
- 4 Recommendation 6, CIRNAC reviewed the operation
- 5 and maintenance plan for the sewage disposal facility.
- 6 The plan detailed sampling of the sludge treatment upon
- 7 removal. CIRNAC recommends that sludge testing is
- 8 completed prior to removal or disposal. The Applicant
- 9 agreed that if sludge is removed, sampling would take
- 10 place. This recommendation is considered resolved by
- 11 commitment.
- Recommendation 7, CIRNAC reviewed the operation
- 13 and maintenance plan for the sewage disposal facility
- 14 and noted an error. The Applicant resubmitted the plan
- 15 with the corrections on July 11th. CIRNAC considers
- 16 the issue resolved.
- 17 Recommendation 8, CIRNAC reviewed the operation
- 18 and maintenance plan for the sewage disposal facility
- 19 and noted an issue with the GPS locations of monitoring
- 20 stations. The Applicant agreed to confirm this
- 21 information and provide it to the Board. CIRNAC
- 22 considers this issue to be resolved by commitment.
- 23 And the last one, Recommendation 9, the current
- 24 water license requires inspections of engineered
- 25 structures in the community and a report to be provided
- 26 to the Board annually. No record of this inspection

- 1 report was available on the Board's FTP website. The
- 2 Applicant has agreed to providing a report analyzing
- 3 the type of structures and frequency of inspection by
- 4 March 31st, 2025. CIRNAC considers this issue resolved
- 5 by commitment.
- 6 As you can see, all of the issues have been
- 7 resolved or resolved by commitment.
- 8 Concerns that are being addressed but require
- 9 follow-up actions are shown here on the slide. For the
- 10 purposes of today's hearing, these concerns have all
- 11 been resolved or resolved by commitment.
- 12 CIRNAC will work with the Applicant through the
- 13 water licencing process with the aim of protecting
- 14 Nunavut's inland water resources while promoting
- 15 sustainable development.
- 16 I'd like to thank everyone today for participating
- 17 in the public hearing. Thank you.
- 18 MS. AUTUT: Thank you, CIRNAC, Christine.
- 19 So I open it to questions to members of the
- 20 public. Anyone have questions for CIRNAC at this time?
- 21 No one? Okay.
- 22 GN, do you have any questions for CIRNAC at this
- 23 time?
- 24 MS. CLOUTER: Kayla Clouter, GN-CGS.
- No further questions at this time. Thank you.
- 26 MS. AUTUT: Thank you.

- 1 Staff, any questions?
- 2 Members of the Board, any questions? No
- 3 questions. Okay. Thank you.
- 4 Thank you for your presentation.
- 5 This morning, we also heard from Environment and
- 6 Climate Change Canada. Unfortunately, they are not
- 7 able to attend this evening to give their presentation,
- 8 but they have left a copy of their presentation on the
- 9 back table with this logo on it, if you wanted to take
- 10 that copy with you, or have a look at it before you
- 11 leave, and we may be able to address any questions.
- 12 So this brings us to the end of our agenda for
- 13 tonight's session. On behalf of the Nunavut Water
- 14 Board, I would like to thank everyone for participating
- 15 tonight. Thank you to the community of Chesterfield
- 16 Inlet for hosting these meetings. A special thank you
- 17 to the presenters tonight and all of the people who
- 18 chose to join us to share your views, comments, and
- 19 questions with the Board.
- 20 Mr. Chair, I would like to now hand the microphone
- 21 back to you for your closing remarks and to provide
- 22 further explanation of what will happen next.
- 23 THE CHAIR: Thank you.
- 24 Before I proceed with my closing remarks, I'd like
- 25 a short break, at least five minutes or so, to deal
- 26 with legal counsel.

- 1 (ADJOURNMENT)
- 2 THE CHAIR: Okay. My papers are resolved.
- 3 I was kind of getting -- I was getting mixed up with
- 4 them. I had actual public hearing from today's session
- 5 and then tonight's papers also getting mixed up. It's
- 6 all good now.
- 7 Closing Remarks by the Chair
- 8 THE CHAIR: So I will now pass the --
- 9 well, as we bring this public hearing to a close, on
- 10 behalf of the Board, my fellow Panel members, I would
- 11 like to thank all the parties who contributed to making
- 12 this public hearing community session a success,
- 13 especially the Applicant, the Hamlet of Chesterfield
- 14 Inlet and its representatives; Government of Nunavut,
- 15 Community and Government Services; intervenors,
- 16 Crown-Indigenous Relations and Northern Affairs and
- 17 Environment and Climate Change Canada; NWB staff and
- 18 legal counsel; interpreters, Mary Rose Angoshadluk and
- 19 Gloria Thompson; court reporter, Andres Vidal; audio
- 20 facilitator, Ryan Dempster; and other community members
- 21 and the Elders for their valuable participation in this
- 22 public hearing.
- 23 Thanks also to the caterers and the Hamlet of
- 24 Chesterfield Inlet for their outstanding hospitality
- 25 and patience with the Board.
- As we are at the end of the hearing, I will make

- 1 some comments to let the parties know that -- know
- 2 what's next for the renewal-amendment application.
- 3 The Board will now close public hearing records.
- 4 What this means is that our evidence with regards to
- 5 this application is now before the Board, and no
- 6 further information will be considered by the Panel
- 7 before they make their decision about the application.
- 8 Now that the record is closed, the Board will
- 9 remit the file to the Panel to decide whether or not to
- 10 replace its expired licence and grant the Type "A"
- 11 licence as requested by the Hamlet of Chesterfield
- 12 Inlet.
- Within 30 days to 45 days after the public hearing
- 14 record closes, the NWB will issue its record of
- 15 proceedings and decision to the Minister of Northern
- 16 Affairs. If the Board's decision is to grant the
- 17 licence, a draft of the renewal Type "A" water licence
- 18 would be attached to the Board decision for the
- 19 Minister's approval.
- 20 That concludes the public hearing component of the
- 21 Nunavut Water Board's consideration of the Hamlet of
- 22 Chesterfield Inlet application to renew and amend their
- 23 expired water license.
- The Board and I wish you all a good evening and
- 25 safe travels returning home to all visitors to
- 26 Chesterfield Inlet. Good night. It's closed. Thank

_	you.
)	MS. AUTUT: Please help yourself to
	whatever food is here. If you have family that could
	benefit from it, take some home.
	MR. SAMMURTOK: Chesterfield Inlet, Nunavut
	Water Board, thank you for doing a hearing. And also,
	CIRNAC, thank you for coming to Chesterfield. We want
	to work with you again in the future because our
	future, we have to consider our youth.
	Thank you very much for coming to Chesterfield.
	Qujannamiik. Thank you.
	PROCEEDINGS ADJOURNED

1	CERTIFICATE OF TRANSCRIPT:
2	
3	I, Andres Vidal, certify that the foregoing pages
4	are a complete and accurate transcript of the
5	proceedings taken down by me in shorthand and
6	transcribed from my shorthand notes to the best of my
7	skill and ability.
8	Dated at the City of St. Albert, Province of
9	Alberta, this 27th day of November 2023.
10	
11	
12	Olandron M.
13	Congress and
14	A. Vidal, CSR(A), RMR
15	Official Court Reporter
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	

		73:1,4	43 2:15,16	69:22 92:17
1	2	23/24 38:22	437 28:1	800 9:19 28:20
		23rd 74:8	44 2:17 4:20 5:1	78:11
1 4:4 25:14 27:2	2 4:8 11:18 18:1	24 2:8	45 75:26 96:13	82 3:16
30:13 46:15	25:18 30:14	24,000 30:4 78:24	489 72:22	85 3:17
57:22 79:7 90:21	36:10 50:10,11,	24-day 74:9	105 72.22	89 3:18
1,000 9:19 28:21	17 52:18,24 70:9 79:8	25 2:9 4:4,8,12,16	5	
78:12	2,000 13:24 28:7	17:18		9
10 23:16	34:7 73:5 77:26	25th 75:1,6	5 4:20 17:25 44:3	
10.4 28:20 78:11	82:2	26 2:10	50:18 71:2 91:24	9 35:7 50:25
10:35 8:1	2.2 9:14 28:14	270 29:5	50 71:8,9	92:23
11 15:8	29:14 30:2 78:5	27th 98:9	51 2:19	95 3:21
11th 47:26 49:6	2.6 9:12		55 2:21,22 5:7	98 3:22
91:17 92:15	20 15:7 16:4	29 9:26 17:7	59 2:24	9th 74:5
12 16:14 73:25,26	200 29:3	299 27:19 71:9		
13 8:23 45:20	2010 28:15 78:6	29th 48:9 49:22 74:15 91:23	6	A
70:17 90:10	2010 28:13 78:0 2015 26:25 77:11	2nd 75:8		
13.3 9:25	2016 28:1	211u /3:8	6 5:1 9:25 17:8	A&r 32:5
13th 74:18	2010 28.1 2021 72:20		44:8 49:16 50:5,	A-N-D-R-E-W
14 10:4 13:20	2021 72:20 2022 15:7 17:11	3	21 52:21 92:4	43:17
17:11 28:8 48:5 53:23 77:26	2022 13.7 17.11 2023 2:5,15 3:10	3 4:12 11:18	60 72:8,9	abandonment
14th 26:25 72:25	4:23 5:4 6:4 10:4	16:19 25:22	60-day 50:4	31:25 32:1,3 80:7,9,10
74:21 77:12	13:20 15:8,24	49:11 91:14	63 2:26 3:2,4,6	abbreviation
15 2:5,15 3:10 6:4	16:4,9,14,19,21	30 75:25 96:13	66 3:8	12:18
23:17 50:3 74:12	17:1,5,7,8,11,14,	30-day 71:23	67 3:10,11	ability 69:4 98:7
15-16 4:23 5:4	18,25 18:1 26:25	300 15:11 71:11	69 5:12	Absolutely 23:12
44:7,12	37:22 38:24 44:7,	31st 50:2 93:4	6:30 67:9	29:22
150 29:5	12 50:19,24	35 2:12	6th 74:16	accept 87:11
15th 26:24 75:10	57:16 72:25 73:25 77:12 98:9	397 72:20		accepted 74:5
77:11	2023/2024 32:16	3AM-CHE	7	accepted 74.3
16 53:23	2023/2024 32.10 2023/24 37:13	4:6,10,14,18,22		31:8
17 62:15	2023 /24 37:13 2024 38:25 50:20,	5:3 10:6 13:15	7 5:7 15:24 21:20	accordance
19 2:7 17:14	24 38:23 30:20,	25:16,20,24 26:2	49:16 50:5 55:13 67:8 92:12	46:20 49:15
75:13	2025 50:2,26 93:4	44:6,11,25 67:25	70 3:12	accurate 11:7
1990s 28:10	2023 30.2,20 93.4 2033 72:21	77:9		12:20 98:4
19th 74:24	20th 73:20	3BM-CHE1523 10:4 13:20	76 3:14	achieve 86:8,9
1:30 42:19,20,23	20th 73.20 21 17:4 74:13	3rd 57:16 74:4	7:00 66:2 67:9,14	acknowledged
43:1	21 17.4 74.13 22 16:9	31u 37:10 /4:4	7:32 67:16	16:9 73:21
1:36 43:3	22 16.9 22nd 73:21			Act 8:25 10:1
	22nd 75:21 23 16:21	4	8	57:7,8,9,10,11
	23,000 13:22	4 4:16 25:26 91:19	8 2:5,6 5:12 22:5, 6 49:5,11 50:23	acting 20:17 56:8

action 50:16 advance 25:8 Andres 11:8 20 93:2.12 95:13 **ahead** 19:15 43:23 55:9 95:19 98:3 21:24 22:10.23 actionable 45:15 **Applicant's** 23:20 26:5 27:7 **advice** 45:19 90:9 46:20 47:5 74:5 Andrew 2:16 actions 93:9 36:4 37:16 44:15 20:14 43:17,19 **advised** 15:14,15 **Applicants** 51:2 activities 27:22 52:14 54:2 55:20 45:7 89:20 88:17 application 4:21 acts 56:18 60:22 61:4 63:1 Angoshadluk advisor 6:18 5:2,9,14 8:4 9:3 **actual** 45:15 95:4 64:10 65:7,10,14 7:17 10:26 95:18 10:22 70:6 10:3.16 11:11 **added** 47:16 50:4 69:15 70:1 72:8 **Annex** 57:22 13:10,13 14:6,7, **Affairs** 2:18.20 82:25 84:2 86:3 86:11 91:10 8,17,24,25 15:3,5 3:1,19 7:7 16:16 **annual** 13:26 89:6 addendum 47:24 16:1,5,7,10,15, 17:2 20:10 30:21 19:1,7 27:17,21 **aim** 51:3 93:13 addition 10:24 22,24 17:1 18:7 35:10 36:10 31:5 32:22,23 air 56:26 14:12.21 20:26 21:9,22 43:25 44:15,17 33:3,11 34:3,13, Albert 98:8 22:2,8 27:15 additional 39:7 51:15 54:7 63:3 18,20,21 37:22 35:22 41:20 42:6 42:6 47:13,15 Alberta 98:9 72:15 74:1 87:4 38:24,25 46:19, 44:5,10,24 46:2,4 50:3 53:12 58:14 88:24 89:3.8.19. 26 47:2,7 50:18 **Ali** 10:22 52:16 47:11,21 48:6 60:25 65:26 23 95:16 96:16 53:2 77:18 79:21 69:10.13 70:5 51:2 55:15 56:22 71:19,26 72:7 81:2,10,24 82:10 affecting 67:1 76:5 57:18 67:20 91:8.9 90:25 91:1,4 affects 85:5 **align** 90:12 68:16,17 69:24 address 79:14 annually 13:23 **affirm** 23:26 aligning 19:6 70:13,14 71:15, 84:22 94:11 49:19 92:26 54:21 34:17 82:10 20,21 72:14 73:2, addressed 66:11 **annum** 73:4 affirmation allowable 22:14 8.19.20.22 74:9 86:6 93:8 anticipated 31:8 24:10 allowed 77:13 75:18,19,21 addresses 76:3 apologies 27:6 affirmations 76:11 77:15 89:4 allowing 64:3 addressing 51:7 56:13 90:16 96:2,5,7,22 24:8 65:3 adequate 48:21 applicability Affirmed 2:8,9, **apply** 16:3 alternative 57:26 54:9 39:13 21 24:19 25:3 appreciated **amend** 14:6 16:6 adequately 28:4 55:4 applicable 15:21, 61:10 69:11 44:24 96:22 34:10 77:24 82:4 22 19:5 39:26 76:24 afternoon 2:15 amendment 4:5. 41:7 82:7 adjacent 30:5 43:5 56:6 61:5 appreciates 9,13,17 19:3 78:25 64:22 66:11 Applicant 2:10, 11:20 68:18 21:22 25:16,20, adjourn 66:2 12 6:21 9:6 11:21 agencies 21:6 approached 13:6 24 26:2,21 27:16 14:16 15:9.15 67:8 53:25 28:6 41:21 42:6 approval 96:19 16:19 17:24 19:4, ADJOURNED agenda 17:9 56:13,22 57:18 **approve** 72:14, 12 22:7 26:7 43:1 67:14 97:13 18:2,3 22:6 25:10 65:4 77:8,16 16,17 87:6,15 35:11 36:20 45:4 **ADJOURNME** 35:8 53:24 54:14 amendments 88:4 46:3,9,10,21 **NT** 60:20 88:25 60:18 62:14,15 13:18 33:24 approved 42:8 47:1,24 48:7,12, 74:16,22 94:12 95:1 81:20 86:15 25 49:5,11,16,22, agendas 11:26 administration **amount** 15:9 approves 86:12 23,25 51:7,13 17:12 75:9 6:14 10:15.20 18:17 57:15 59:14 approximate **agreed** 46:11 Administrative analysis 50:21 62:25 63:16 27:26 47:25 48:13,25 6:25 analyzing 49:26 67:24 68:13 approximately 49:11 92:1,9,20 administrator 93:2 71:18,26 72:6 9:14,18 23:16 93:2 6:17 10:21 14:21 74:3,15,20 76:10 and/or 71:5 28:8,14,20 29:3,5 Agreement 8:24 19:18 89:16 91:2,6,11, 30:4 46:19 77:26 9:25 45:21 70:18 16,22 92:1,8,14,

78:5,11,24 90:24	August 17:18	begin 8:14 12:12	85:20,22 86:1,12,	60:17 62:23,26
April 16:14	75:1,6	19:11 68:25	15,21,26 87:2,5,	63:8 83:3,4
73:25,26	authorization	behalf 8:18 9:4	13,23 88:3,8,10,	calling 62:2
area 9:1,17,18,	14:9 33:23 71:6	23:14 26:10	16 89:14 90:9,14,	Canada 2:18,20,
21,22,24 28:17,	81:18	44:26 46:2 83:26	15 92:2,21,26	23,25 3:1,3,20
19 29:1,3,4,6,8,9	authorizations	94:13 95:10	94:2,14,19 95:10,	5:10 7:7,12 16:17
30:4,16 31:20	70:11 71:4	Ben 10:19,25	25 96:3,5,8,18,24	17:4 20:15,19
70:21 72:23	authorize 8:7	benefit 70:25	97:6	30:20,21,23
73:15 78:8,10,17,	authorized 32:15	97:4	Board's 12:20	35:15,18 44:17
19,21,22,24	72:26	berms 28:18 78:9	49:20 61:3 62:1	51:15,24 52:1
79:10	authorizes 68:9	billing 33:4,13	67:19 68:7 70:10,	54:11,15,25 55:9,
areas 9:22 28:16	Autut 6:12 10:18	birds 57:3,10	11 71:2 75:20,23,	17,19,21 56:10,
29:4 59:1 78:7,19	35:26 36:1 52:9,	·	26 87:11,14 88:5 93:1 96:16,21	19 57:2,12,17,24
Article 8:23	10 53:14 60:5,6	bit 22:18 24:6 26:23 27:12	·	58:2,7,13,21,26
45:20 70:17	68:2,5,23 76:5,20	29:19 61:8	break 42:19,21	59:10,12,25
90:10	77:2 82:20,25	Block 48:5	60:18,19 88:21, 22 94:25	60:14 63:3,9,11, 13 64:7 65:6
assess 39:22	83:13,18 84:1,21		breaks 12:8	74:1,2 79:15
assessment 7:14	85:6,15,19 86:4,	Board 3:13,17		88:24 89:3,8 94:6
15:20 20:18 38:4	20,21 88:15,16,	4:23 5:4 6:6,11, 14 8:11,18,21,22	briefly 56:18	95:17
39:23 40:5 56:9	26 93:18,26 97:2	10:1,7,11,20,23,	71:13 73:18	Canada's 56:21,
asset 32:6 80:13	avoid 12:18	26 11:20 12:26	77:10 89:24	23 57:6,20 89:19
assets 32:14	89:24	13:10,14 14:5,13,	bring 95:9	Canadian 57:8
80:22		15 15:18 16:4,14,	brings 94:12	84:18
assist 12:15 85:11	В	21,24 17:14,18,	broadcasts	Canadians 70:26
assistance 11:6		21,22,26 20:26	11:18,19	capital 41:26
12:19	back 10:21 12:1,	21:12,14,23,26	brought 12:7	_
associations 21:6	5,6 42:19,20,24	22:9,26 23:22,25	41:25	careful 67:2
53:24	67:8 69:4 86:7	25:5,8 26:20	buildings 29:12,	case 71:11 87:16,
assuming 54:12	87:23 88:22 89:1	32:17 35:25 36:2,	25	22
assurance 47:20	94:9,21	6 37:19 39:2,17	built 28:9	catch 76:24
assurance/	background	40:11 41:4,12	bulk 9:22,24	caterers 95:23
quality 91:15	8:20 27:24 70:10	43:11,21 44:6,11, 21 45:3,13,19	29:2,8 78:18,21	caused 31:21
attach 87:7	77:19	46:1,3 47:24	burning 57:25	80:3
	based 31:22 33:3,	48:14 49:13,18	58:1,6 84:5,8,19	cell 12:11 30:13,
attached 96:18	7,13,26 34:4	51:6 52:7,10,16	85:10	14 48:19 79:7,8
attend 94:7	39:21 41:25 47:18 58:10 71:2	53:26 54:4 55:6		cells 9:16 28:16,
attendance	72:20 81:25	56:6,7,15 57:16	C	22 73:15 78:8
10:18 13:9		59:6 60:4,6,7,24		census 28:1
attendant 34:22	Basically 22:12	61:21,24 64:6	C-H-R-I-S-T-I-	72:21
82:12	basis 30:25	65:5,12 67:25	N-E 43:15	central 42:23
attendees 24:6	79:17,21	68:1,16,18 69:9,	C-L-O-U-T-E-R	Certificate 3:22
attending 68:24	Bay 9:18 28:22,	17 70:3,7,11,16,	24:26	98:1
attention 59:5	23 30:16 78:13	18,22 71:3,17	call 2:7 8:14	certify 98:3
audio 11:4 95:19	79:10	73:19 74:21 75:2,	15:25 19:11,16	
		6,13,23 76:7 77:7	43:5 52:7 54:24	
i				

cetera 21:6 36:14	change 2:22,24	9,13,17,21 5:2,8,	01.4 0 12 14 17	close 37:13 65:22
38:21	3:3 5:10 7:12	13 6:1,23,24 8:5,	91:4,9,12,14,17, 19,23,24 92:4,7,	66:6 84:24 95:9
	13:11 15:19	9,19 9:5,10,11,20	19,23,24 92.4,7, 12,15,17,21 93:4,	96:3
CG&S 85:21	16:17 17:3 20:19	10:8 11:1 13:16	12,18,20,22 97:7	
CGS 39:10 40:16	27:17,19 28:5	16:7 19:12 25:16,		closed 96:8,26
59:14 80:18	30:20,23 34:1,11	20,24 26:2,7,21	CIRNAC's	closes 66:4 96:14
83:24 84:6,9,15	35:15,18 51:24	27:4,11,26 28:7,	44:23 45:6,10,24	closing 2:26 3:2,
CGS's 31:16	52:1 54:11,15,24	26 35:11 38:4,17	46:6 51:25 52:5,	4,6,21 62:24,26
32:3 33:2 80:10	55:9,17,19,21	39:6,7,14,26 42:4	17,20 90:3,11,17	63:2,10,17,22
chair 3:11,21 6:7	56:10,19,21,23	44:4,9 45:1,3	City 98:8	65:20 67:11
8:3,10,11,17	57:6,12,17,20,24	55:14 56:12	claim 90:11	94:21,24 95:7
12:25 13:1,4	58:2,7,13,21,26	63:17 64:1 65:1	Claims 45:21	closure 18:24,26
19:21,23 20:8,15,	59:10,12,25	66:13,15 67:21	clarification	Clouter 2:9 6:26
20 21:25 22:1,3,	60:14 63:8,10,13	68:12 69:24	18:23 36:8,16	20:2,3 23:8,9,12
4,24,25 23:19,21,	64:7 65:6 66:24	72:19,22 75:12	39:3 40:9 42:23	24:24,25 25:3
23 25:4,6,12	74:2 77:16,17	77:8,21,25 78:3	47:19 52:12	26:9,12,14,17
26:4,8 29:19	79:15 81:23 94:6	83:2 89:11,14	58:12,16,19,24	27:4,7,8,10,13,15
35:5,14,20,26	95:17	94:15 95:13,24	72:1 85:7	29:18,22 35:2
36:4,7,20 37:15,		96:11,22,26 97:5,	clarifications	36:21,22 51:19,
17 39:17 40:9	changing 66:21	7,10	57:14	20 52:22 59:16
41:9,14,15,23	Channel 11:18	choice 87:10	clarified 48:8	62:18 63:24
42:11,15,18,22,	characterization		91:22	64:10,12,13,15,
25 43:4,10,12,16,	48:23	choices 87:10		18,24 76:17,25
22 44:1,13 51:10,	CHE 30:10	choose 83:16	clarify 39:11	77:5 82:21 83:20,
16,19,23 52:3,9,	CHE-1 30:10	chose 94:18	40:21 50:10 58:9	21 93:24
11,14,15 53:14,	32:20,23 33:10	Christine 2:16	classification	coffee 12:7
16,21 54:3,5,10,	46:26 47:9 79:4	20:12 35:12	71:15	collaborating
19,22,23 55:7,12,	80:24,25 91:2	43:14,19 45:5	classified 27:1	64:8 65:7
18 56:6 59:9,13,	CHE-1A 32:25	53:8 59:21 63:4	clause 40:12,14	collected 29:26
17,19,23 60:3,5,	47:16 52:25 53:4	85:17 89:17	clear 37:26 54:8	
9,13,17,21,23,25	81:4 91:11	93:18	66:23	31:14,17 48:13 58:17 79:26 80:2
61:4,23,25 62:3,	CHE-2 30:11	circulated 18:1	clerical 58:22,25	
6,8,19,22 63:7,	31:18 47:22 79:5	CIRNAC 16:17	climate 2:22,24	collection 31:14
15,20,25 65:10,	91:16	20:11 31:24 32:8	3:2 5:10 7:12	50:17,18,23,25
11,13,21,24 66:6,	CHE-3 30:13	40:12 43:5 44:20	16:17 17:3 20:19	58:14 79:25
9,12 67:7,17,18,	79:6	45:16,19 46:9,11,	30:20,22 35:15,	collects 29:11,24
26 68:3,6 69:15,		24 47:2,15,17,19,	18 51:24 52:1	commence 16:23
16,18,21,26 70:4	CHE-3A 30:13	20,22,26 48:2,4,	54:11,15,24 55:9,	76:14
75:23 76:18	79:7	8,9,10,14,15,17,	17,19,21 56:10,	commenced 8:1
85:20,23,25 86:3,	CHE-4 30:14	23 49:1,3,6,8,13,	19,21,23 57:6,12,	74:9
19 88:14 94:20,	49:5 79:8	19,22 50:3,6	17,20,24 58:2,7,	comment 14:15
23 95:2,7,8	check 16:20	51:1,11,18 53:7,	13,21,26 59:10,	30:22 31:13,25
chaired 75:22	73:25	18,22 54:1 59:20	12,25 60:14 63:8,	32:7,19,24 33:16
chairing 10:10	chemistry 84:16	62:26 64:6 65:6	10,13 64:7 65:6	52:18 58:4,11,18,
68:1	Chester 67:5	74:5,12,19 80:6,	66:23 74:2 79:14	23 59:2 79:14,25
chairman 69:2	Chesterfield	8,16 85:16 89:23	94:6 95:17	80:7,15,23 81:3,
	2:10,12 3:4,8 4:5,	90:6,9,20,26		12 85:8

comments 3:8 12:19 16:14,25	17:15 19:13,25 20:4 21:19 23:4,	82:18 93:8,10 conclude 51:8	considered 46:7 58:5,11,18,23	Convention 57:10
17:4,6 21:4,17	15,26 24:11,21	concludes 59:4	59:2 90:17 91:23	conversation
30:19 31:24 36:10 45:12 51:8	26:19 28:14 29:11,15,25 33:4,	96:20	92:3,10 96:6	41:4
		concordance	considers 47:3,	coordinates
56:20 57:13,14, 20,22 62:16,20	17 34:23 44:26 49:18,25 56:7	71:17	26 48:9,15 49:1,	48:12 91:26
64:15 65:9,25,26	61:13,14 63:22	condition 40:2,5	7,13 50:6 91:4,	coordination
66:10,15 68:15	65:18,22,23 66:3,	47:17 49:23	12,17 92:15,22	56:26
69:1 71:22 74:13,	6 67:4,10,11,17,	conditions 47:13	93:4	coordinator 7:9
14 75:17 80:6	18,22 68:14 70:2	50:8 58:4,6 64:2	consist 9:21 29:1	20:13 45:6 89:18
90:4,17 94:18	73:9 74:26 75:9,	87:8,12,18,24	construct 31:7	copies 14:16,23
96:1	12,15 76:13,15,	88:1,6,9,11 91:7	consulting 37:6	18:3 25:6,11
commission	16 78:3,5 79:12,	conduct 10:6	38:13 39:20	43:22
15:16,17,25	20 81:13 82:12,	40:18 49:17	consumption	Copland 6:9
	24 85:12 89:7,15	73:24	33:5	10:12 41:17
commissioning 50:22	92:25 94:15	conducted 17:14	contact 15:15	copy 4:4,8,12,16,
	95:12,15,20	40:3,6 75:3,11	34:24 35:2,3	20 5:1,7,12
commissions	community's	conducting	59:1,3 75:16 76:2	25:14,18,22,26
65:2	73:7	40:22	82:13,17	44:3,8 55:7,13
commit 42:1	complete 11:25	conducts 71:17	contaminated	69:18,22 94:8,10
commitment	12:21 18:6 32:16		18:24 33:18,20,	corrected 50:20
37:21 38:23 46:7,	36:25 41:1 50:21	conference 16:26	22 48:7 81:14,16	corrections 49:6
10,12 47:4,17	71:20 98:4	17:16,17,19,21	CONTENTS 2:1	92:15
48:16 49:2,14	completed 37:10	18:14 72:3,5	continue 31:23	
50:7,9 52:19	38:22 40:24	74:11,17,23,25	33:12,14 51:1	corrections/
53:11 58:5,24	48:24 92:8	75:1	52:26 67:5 80:5	updates 19:8
59:2 64:13 90:18	completely 87:13	confirm 26:15	continued 13:22	correctly 39:15
91:5,13 92:3,11,		37:5 42:8 49:12	73:10	correlate 33:12
22 93:5,7,11	completeness	55:23 61:6 76:26		correspondence
commitments	16:11,15,20 73:24	83:14 84:17	continuing 57:17	74:10,22
17:23 45:15		92:20	64:2 65:1 81:9	counsel 6:19
57:15 65:8 90:5	Complex 6:1	confirmation	contracted 38:13	10:16,23 12:26
committed 42:2	compliance	58:3 74:18	contradictory	21:26 22:26
47:1,11 49:26	14:11 31:6	confirmed 33:18	48:4 91:21	23:22 25:5 42:17
52:25 80:26 81:7,	component	53:10 80:2 81:14	contribute 59:7	43:7,11,20 54:4
9 91:3,6,11	96:20	confirms 71:15	contributed	55:5 60:24 61:21,
common 38:18	comprised 28:15	conformity	10:14 95:11	24 65:12 67:10
40:11	78:6	14:10 15:20 16:2	contribution	69:17 86:25
communications	conceptual 18:26	conforms 15:26	56:11	94:26 95:18
6:15 10:20	32:1 80:9	conservation	contributions	couple 36:3
communities	concern 49:23	70:23	45:11 90:4	court 7:20 11:8,9
38:1,7	concerned 84:26	conserve 45:17	control 47:21	12:15 95:19
community 3:7,	85:4	90:7	91:15	98:15
11,12,14,15,16,18	concerns 19:10	consideration	convenience	cover 14:9 77:10
6:1 7:2 8:6 9:3,	34:25 68:15	96:21	57:21	
13,15 12:1 13:17	31.23 00.13	70.21	31.21	

74:2 **draft** 17:8 74:16 **covers** 30:3.12 77:26 98:9 68:3 78:23 96:17 department's discharge 9:19 davs 28:8 29:12, created 8:23 77:6 25 50:3 72:8,9 56:17 28:16 30:15 **draws** 33:5 75:26 77:26 31:15 58:17 78:7 Crowndepending 66:4 drinking 84:18 79:9 80:1 96:13 indigenous 2:17, **deposit** 8:8 9:8 **drum** 9:22 29:4 deadline 50:4 **discuss** 49:23 19,26 3:19 7:7 13:23 26:26 78:19 16:16 17:2 20:10 deadlines 19:6 68:10 71:5 77:13 discussed 18:12 **due** 82:2 30:21 35:9 36:9 34:18 82:10 52:19 **Description** 2:3 dump 83:6 84:5, 43:24 44:14,16, deal 66:1 94:25 4:2 discussing 76:12 24 19 51:14 54:6 89:5 **detail** 57:19 dealing 24:5 **dumps** 83:7 63:2 74:1 88:23 discussion 85:9 dealt 66:5 detailed 48:20 duplication 89:2,7,18,22 50:5 92:6 disposal 9:21,22, December 15:7 89:24 95:16 24 14:3 18:21.23 details 18:6 **decide** 72:16 96:9 **Dwver** 6:16 **CSR(A)** 7:20 19:7 27:21 28:25, detention 9:16 61:26 decides 87:19 98:14 26 29:1.2.9.14.18 28:16,22 48:19 cubed 27:19 28:8 decision 17:19 30:1,3,6,12 31:1, 73:15 78:7 34:7 77:26 82:2 39:24 68:17 72:5, \mathbf{E} 9 33:11 34:19 determinations 6,14,17 75:2,25 **cubic** 13:22,24 48:7,18,24,26 14:10 16:3 earlier 11:14 76:1 87:11 96:7. 15:11 47:7 71:8, 49:4,9 73:14,16 15,16,18 determine 41:6 13:13 18:2 9,11 73:1,4,5 78:14,17,18,21, decision-makers Earpieces 11:16 determined 23,25 79:1,6 **current** 30:9.18 87:3 15:26 73:22 **ECCC** 16:17 82:11 92:5,8,13, 34:3 40:16 42:5 40:12 74:5 84:7 decision-making developed 32:4 18 46:20 47:5 49:15. 50:26 54:14 21 50:5 57:13 88:5 dispose 10:2 efficient 65:16 80:11 72:20 81:13.24 decisions 87:1 disposed 48:19 **effluent** 9:15,17 84:11,12 92:23 development decommission 28:20 30:13,14, distributed 17:8 45:22 51:4 93:15 9:23 15 78:11 79:7,8,9 74:16 **DFO** 16:18 D decommissioned efforts 51:7 distribution 29:7 78:20 **Dicta** 11:9 elaboration 32:18 73:23 daily 15:9 19:2,7 decrease 30:25 dictation 83:17 46:12 diversion 28:18 27:20 32:20,21 79:18 **differ** 15:22 78:9 **Elder** 20:25 33:1.9 34:6.19 decreased 58:10 difference 67:3 **division** 7:3 45:7 **Elders** 20:24 46:15,24 47:1,7, 61:14 89:19 21:1 23:25 56:6 **deemed** 71:20 Difficult 13:11 11 53:2 77:18 95:21 document 14:8 **defer** 65:22 66:7 80:23,25 81:1,6,7 difficulties 11:5 electronic 14:23 58:25 59:3 82:1,11 90:21,26 deficiencies **Dillon** 37:6 38:13 electronically documentation dam 40:18,23 16:12 39:20 40:20 14:26 16:5 34:17 82:9 **data** 50:17,19,25 delegated 10:1 directed 72:5 Elizabeth 10:12 documents 14:4, deliver 22:20 date 14:25 17:25 direction 42:16 7,14,18,24 19:6 41:16 26:24 delivered 22:15 54:23 75:3 34:16 46:4 74:19 **email** 76:3 **Dated** 98:8 delivering 70:7 directly 23:25 75:18 82:8 encompass 28:19 **David** 68:24 38:3 39:6 Dempster 7:22 domestic 27:25 78:10 day 12:9 13:25 11:4 83:16 95:20 **director** 6:12,13, 77:20 encompassed 15:12 27:19 28:8 14 7:2 10:18,19, **Department door** 11:17 35:1 20 36:1,5 61:13 71:8,9,11 73:5 44:26 57:7 61:12

encourages	10,12 64:6 65:6	exits 12:5	91:9,11,20,26	folks 37:2
75:14	74:2 78:13 79:14	expect 11:11	92:5,13,18	follow 12:2 18:5
end 21:18 37:1,	94:5 95:17	23:6,15	fact 34:1	follow-up 37:18,
12,13,23 64:20	environmental	expectation	falls 72:22 84:14	24 93:9
76:23 94:12	7:13 20:18 56:9	39:4,19	family 97:3	food 88:21 97:3
95:26	57:8	expected 32:16	fauna 57:3	foregoing 98:3
ending 62:24	equipment 69:7	34:2 81:24	feasible 40:15	formal 21:11
enforceable 40:6	error 49:4 58:22,	experience 11:5	feel 64:22 82:17	
enforcement	25 92:14	expired 8:7 9:7		fortunately 88:2
57:4	established	10:4 13:20 14:18	fellow 56:7 95:10	forward 19:11 33:8 41:8 46:11
engineer 32:9	70:17	16:6 18:15,16	fenced 9:21,23	
37:6 80:17	evening 3:10	26:25 27:23	29:1,3,8 78:20	found 46:9 49:19, 25
engineered 33:6	65:17,23 70:5	30:10,18 68:9	field 50:19,20,24	
49:17 92:24	74:26 94:7 96:24	72:25,26 77:10,	file 69:14,19 96:9	free 64:22 82:17
engineering	event 87:18	12 96:10,23	filed 8:4 14:14,16	free-flowing
36:18 37:8,10	Everything's	explained 46:1	17:6 25:7 43:23	31:18
38:10 39:9 40:13,	54:9	90:14	55:8	freeze-up 28:4
20	evidence 23:24	explanation	fill 73:6 78:1	34:11 77:24 82:5
engineers 40:16	24:2,3 75:24 96:4	94:22	filled 17:23	French 4:18 26:3
English 4:14,24	exceeded 22:14	explored 58:1	final 17:12,25	frequency 32:12
5:10 11:16,18	exceeding 27:18	extension 74:12	18:1,3 30:15	36:14 37:9 39:21
14:9 25:25 44:7	exceeds 15:11	extracted 15:10	65:24 66:10,13	40:22 49:24 50:1
55:17 83:17	Excellent 26:17	47:8,9	68:15 74:22 75:8	58:8 80:20 93:3
English/	exception 23:25	extraction 13:24	79:9	freshwater 8:26
inuktitut 4:6	exchange 72:9	eyeglasses 13:11	finally 12:14	13:25 46:17,18, 21 47:1 70:20
5:15 25:17 69:25	75:5		45:13 50:24	90:23
enhancement	Excuse 27:3	F	financially 40:25	friendly 76:21
56:24	29:17		Finger 9:18	front 12:5
ensure 11:7 21:3	executive 6:12	facilitator 95:20	28:22 30:16 78:13 79:10	frozen 28:2 34:9
enter 11:17 18:4,	10:18 14:8 36:1	facilities 9:21		77:22 82:3
10	68:3	14:2,3 29:1 50:22	fire 83:7 84:24	FTP 14:19 18:8
entering 31:19	exhibit 4:4,8,12,	73:11,14	firm 36:18	49:20 75:20 93:1
entrance 12:4,6	16,20 5:1,7,12	facility 9:14 14:2	fiscal 37:13 38:22	fulfilled 17:24
environment	25:14,18,22,26	18:19 28:13,15	Fisheries 16:18	funding 31:7
2:22,24 3:2 5:10	44:3,8 55:11,13	29:14,18 30:1,3,	57:9 74:3	41:26 42:2,7
7:12 16:17 17:3	69:20,22	6,12 31:1,15,17,	fishes 83:5	79:22
20:15,18 28:22	exhibits 4:1	19 33:1 41:20,24 46:17,23 47:10,	floor 43:8 76:6	future 18:19
30:20,22 35:15,	25:11 44:1	14,16 48:3,11,18,	flora 57:3	30:24 31:23
17 51:24,26 54:11,15,24 55:9,	existing 14:1	20,26 49:4,9	flow 28:18 78:9	36:12 40:1,7
16,19,21 56:9,19,	19:8 26:23,24	50:14 53:1,2	flows 9:15 28:20	41:20 50:22
21,23,25 57:6,7,	27:16,22 30:10	58:9,15,17 73:17	78:11	79:16 80:5 81:18
12,16,19,24 58:2,	31:10 77:10,16	78:4,6,17,23,26	focused 65:16	83:10 97:8,9
7,13,21,26 59:9,	exists 32:10	79:6,23 80:1	fog 66:25,26	
12,25 60:13 63:8,	80:18	81:5,11,17 90:22		

G
garbage 29:12,20 general 21:10 71:1
geotech 49:17
geotechnical 32:8 49:20 80:17
give 20:24 21:15 56:1 77:19 94:7
giving 24:2 44:22 61:22
Gloria 11:1 95:19
GN 19:21 36:11 50:10,13 52:17
76:13 93:22 GN's 47:18 89:26
GN-CGS 9:5 14:5,12,13 16:6 17:6 20:5 21:16 26:10 31:7 32:5, 10,21 33:7,18 36:9,22,24 37:4, 21 38:5,12,15
39:13,22 41:5,22 46:2 51:1,16,20 52:22 59:16 62:15,18 63:21,
24 64:3 65:7 67:24 76:17 79:21 80:1,8,12,
26 81:7,14 83:21, 26 88:18 90:15 93:24
GN-CGS's 31:3
good 8:3 20:16 22:11 56:6 61:5 70:5 76:8 95:6 96:24,26
governed 57:7 government 3:6. 7,14,15 8:5,6,23 9:3,4 13:16,17

19:13.14.24.25 20:4 23:3,4,14,15 24:11.21 26:18. 19 36:11,17 39:8 41:26 44:25 57:1 61:12,13 63:22, 23 67:22,23 70:17 76:13,15, 16 82:23 83:9 89:15 95:14,15 **GPS** 48:11.13 49:10 91:26 92:19 **grant** 96:10,16 **Great** 82:20 guidelines 84:17

H

H-O-O-E-Y 61:19 **hall** 12:5,6 18:4, 10 **Hamlet** 2:10.12 3:4 5:8,13 6:23 8:4,9,19 9:4,6,10, 11,20 13:15 19:12,18 23:1 24:8 26:7 27:4 29:11,24 35:11 39:14 55:14 56:12 63:17 67:21,23 68:11 69:23 72:19,24 75:12 81:15 95:13,23 96:11, 21 **hand** 94:20 **happen** 65:13 88:2 94:22 happened 88:7 **hard** 4:4,8,12,16, 20 5:1,7,12 25:6, 14.18.22.26 29:20 43:22 44:3.

8 55:7,13 69:18, hazardous 48:3 **head** 29:9 headset 11:6 **health** 84:15 hear 20:23 61:6,8 **heard** 65:21 69:1 94:5 **hearing** 4:23 5:4, 9,13 6:7 8:4,11, 12,13,21 9:2 10:7 11:12,15,24,26 12:8 14:23 15:4 17:22 18:2,12,13 21:13,17 22:18 25:9,12 26:20

25:9,12 26:20 43:24,26 44:1,7, 12,22 51:6 55:10, 11,16 56:16 61:3 62:9 64:11 65:8, 19 66:6,21 67:19 68:8 69:20,23 72:8,10,11,13 75:3,7,9,11,15, 22,25 76:12 77:7 89:11 93:10,17 95:4,9,12,22,26 96:3,13,20 97:6 hearings 23:23 hectares 28:20

78:11 **held** 17:21 72:24 **higher** 27:20 77:17

hired 32:4 36:24 37:5 80:12

historically 31:21

history 13:10 15:2 46:2 70:13 73:18

hold 16:25 **holding** 30:13,14 51:6 79:7.8 holds 72:11 home 96:25 97:4 Hooey 7:2 61:5, 11,17 hope 88:12 hoping 66:18 hospitality 95:24 hosted 74:24 hosting 94:16 hours 66:19 house 33:5,9 47:10 housekeeping 11:12

Hudson 28:23 78:13

Hunter 6:17 10:21 14:22

Ι

I-V-E-Y 24:16 ice 66:22,23 identification 21:21 identified 31:6 identify 16:12 20:22 32:11 65:25 80:19 identifying 13:8 **impact** 15:18,20 31:21 80:4 **impacts** 84:12,19 implement 39:21 implementation 38:6 39:9.24 implemented 38:3 39:5 important 11:12, 23 66:20 68:19 impression

36:23

in-house 10:25
include 40:2
73:12,15 79:23
included 48:3,5
74:10
includes 13:18
14:7 34:15 56:24
57:2 73:8 82:8
including 10:6
11:21 14:2 17:15
18:3 50:17 56:25
58:15 75:11
Incorporated
11:9

Incorporated
11:9
incorrect 48:12
59:1 92:1
increase 34:3
45:17 81:24 90:7
increased 34:7
indication 31:20
79:18 80:3
indications 13:2
individuals
10:17

indulge 54:19 inform 15:19 75:26 information 16:11,12,20

22:23 27:24 34:25 35:3 48:5,8 50:12 53:11 58:14 59:1,3 66:3 71:19,22,26 72:7 73:26 75:5 76:2 82:13 89:25,26

informed 15:8 infrastructure

91:3,12,21,22

92:2.21 96:6

7:3 18:22 28:12, 25 30:8 36:12,15 37:2,11 38:2,4, 16,18 39:6 40:3, 19 42:3 61:14

68:11 77:20 78:3,	79:5 90:23
15 79:2 82:16	intends 43:25
initial 73:24	intent 22:12
inland 51:3 93:14	intention 40:10
Inlet 2:11,13 3:5,	interested 14:25
8 4:6,10,14,18,21	16:10,23 73:24
5:2,8,13 6:2,23,	75:15
24 8:5,19 9:5,10,	interpretation
11,20 10:8 11:1	10:25 11:15 27:9
13:16 19:12	39:13 60:2 66:17
25:16,20,24 26:2,	83:23,25
7,21 27:5,26 28:7	
35:11 38:4,17	interpreter 8:15
39:14 42:4 44:5,	10:26
10 45:1,4 55:14	interpreters
56:12 63:17 64:1	10:24 12:15
65:1 66:13,15	29:20 64:21
67:21 69:24	76:23 95:18
72:19 75:12 77:8,	INTERPRETE
21,25 78:3 83:2	RS/
89:14 94:16	TRANSLATOR
95:14,24 96:12,	S 7:16
22,26 97:5	interpreting
Inlet's 8:9 16:8	69:6
28:26 68:12	intervening 20:9
89:11	85:15
insight 37:1	intervenor 45:16
inspect 40:16	90:6
inspection 31:4,5	intervenors 7:5
32:7,12 36:13,14	11:21 14:15
38:11 39:20,25	16:22 20:21
40:2,13,24 41:2	21:16 35:8 40:12
49:20 79:21	41:6 56:7 62:17,
80:15,20 92:26	24 64:7 65:7
93:3	68:14 95:15
inspections	intervention
32:14 37:10	59:10,26
40:18,19 49:17,	interventions
24 50:1 80:22	21:7 72:10
92:24	
inspector 48:14	introduce 10:17
49:12	19:14
institution 8:22	introducing 13:8
70:16	introduction
, 0.10	46:1 90:14
intake 30:11	
46:17,18 47:12	

introductory 69:1 inuktitut 4:10 5:5 11:16,19 14:9 19:20 25:21 44:12 60:1 66:16 invisible 62:12 **invited** 16:22 73:23 involved 22:17 **IPG** 70:17 **IRS** 16:20 issuance 26:24 87:15 **issue** 31:6 47:3 48:1,9 49:10 50:6 71:4 72:13 88:5 91:18,23 92:16, 19,22 93:4 96:14 **issued** 16:21 70:11 71:7 75:2,6 77:11 87:12 **issues** 18:11 50:16 71:21 72:4, 7 93:6 **issuing** 75:25 item 22:5.6 25:10 35:7 50:5 53:23 54:7 62:15 items 11:12 37:18 49:16 54:5 Ivey 2:8 6:25 19:17 22:11 23:7, 10 24:15,19 63:18 J

January 15:8 John 2:8 19:17 23:9,13 24:15,19 join 94:18 joining 20:5 45:7 89:20 July 17:1,8,11,14
47:26 49:6 74:16,
18,21,24 91:17
92:15

June 17:4,7 48:9
74:12,13,15
91:23
jurisdiction
84:14

Justification
34:8

K

K-A-Y-L-A 24:25 **K-E-I-M** 43:17 **Karen** 10:18 36:5 37:16,18 39:1,11, 16 40:9 41:11 69:10 **Kayla** 2:9 20:3 23:7,10 24:25 25:3 26:9 35:2 36:21 37:11 51:19 52:22 53:6 59:16 62:18 63:24 64:9 76:17, 20 77:2 83:18,20 93:24 Keewatin 15:26 **Keim** 2:16 7:10 20:14 43:16.17. 19 45:7 89:20 **key** 14:24 15:2 Kharatvan 6:13 10:19 36:5 37:17, 18 39:1.16 41:11 69:12 kilometres 9:12, 14 28:14 29:14 30:2 78:5 kind 37:20 62:9, 11,12 95:3

Kivalliq 72:19 **Kogvik** 6:14 10:19,25 **KRLUP** 16:1 L L-U-S-T-Y 25:2 lagoon 31:8 lagoon-style 48:19 **lagoons** 38:20 **lake** 9:12 13:25 15:10 27:25 28:6 30:11 32:22 34:12 46:18,22, 25 47:2,12 53:4 73:6,9,12 77:20 79:5 80:26 81:1,8 83:4,10 90:23,24 91:1,7 **land** 15:20 16:1 45:21 90:11 landfarm 18:23 33:16,17,19,21 48:6 81:12,13,15 91:22 landfill 9:23 18:22 29:7 78:20 85:10 Language 7:17, 18 languages 25:8 **late** 65:15 Law 10:23 leachate 31:20 80:3 **lead** 67:10 **leave** 66:11 94:11 **led** 75:23

lead 67:10 leave 66:11 94:11 led 75:23 left 10:12 94:8 legal 6:19 10:16, 23 12:26 21:26 22:19,23,26

23:22 25:5 42:17	90:10 93:13		71:3	meet 40:15 47:12
43:7,11,20 54:4	license 71:16		manner 70:24	91:7
55:5 60:24 61:21,	72:24,25 73:1		manual 84:8	meeting 16:26
23 65:12 69:17	77:13,17 79:4	M-A-L-L-O-N	March 15:24	17:15,20 52:20
86:25 94:26	84:14 87:6,7,9,12	55:3	16:4,9 37:23	64:2 68:19 72:2,4
95:18	92:24 96:23	M-E-G-A-N	49:22 50:2 73:20,	74:11,17,23,24
legislation 45:25	Licensing 6:16,	25:2	21 93:4	meetings 94:16
56:18 90:12	17	made 90:20	marine 28:22	meets 73:22
letter 14:9,10	limit 34:3 81:25	main 14:4	78:12	84:17
33:22 81:18	limited 57:25	maintenance	mark 25:11	Megan 2:9 20:5
level 31:3 40:25	list 17:23 18:11,	48:2,10,17,20	43:26 55:10	25:1,3 35:3 36:26
76:22	12 57:21	49:3,8 58:22		37:4 38:8 39:3,10
licence 4:5,9,13,		73:10 91:20,25	Mary 8:14 10:26	40:8 41:22 51:21
17,22 5:3,8,14	local 48:6	92:5,13,18	68:20,23 95:18	82:14 83:24 84:1
8:7 9:7,8 10:3,5,6	locate 32:8 80:16	majority 89:25	materials 14:16	Member 6:8,9
13:15,19,21 14:6,	located 9:12	make 12:12	18:9 23:3 43:23	members 10:11,
8,18 15:6,13,19,	11:17,22 12:4	make 12:12 14:22 21:8,11,17	54:12 55:8	14 11:21 21:10,
21,23 16:7 18:14,	28:13 29:14 30:2	22:7 23:17 37:26	Matna 41:17	15 23:26 41:16
15,16 19:3 22:13,	72:19 78:4	39:23 53:25	matters 10:2	52:4 53:17,25
16,22 25:15,19,	location 31:17	54:17 62:16,20	25:13 44:2 45:20	56:6,7 59:24
23 26:1,21,22,23,	32:20,23,25,26	69:14 76:10	55:12 62:7 69:21	60:10 68:14
24,26 27:16,17,	33:10 50:19,23	88:24 95:26 96:7	90:10	85:20 93:19 94:2
23 30:10,18	52:25 53:4 80:24	makes 68:16	maximum 34:6	95:10,20
32:15 33:25,26	81:4		82:1	mention 21:14
34:15 35:2 37:10	locations 48:13	making 11:24 12:19 23:2,5	Mayor 3:8 6:24	mentioned 13:13
38:17 39:14 40:1,	49:10,12 92:19	95:11	66:13,15 67:7	18:2 20:21 37:11
16,19 41:7 42:5	logo 94:9		83:2 84:3	86:7
44:5,10,24 45:11	long 23:5 40:13	Mallon 2:21 7:13 20:16,17 35:17	Meadows 6:19	met 49:22 58:4,6
46:5,20 47:5,13 49:15,21 50:6	83:16	51:26 54:20 55:1,	10:23 12:25,26	
51:2 53:13 55:15	longer 19:5 82:7	2,4,22,23,26	19:23 21:25,26	metal 9:22,24 29:2,8 78:18,21
56:12,22 64:3	Lootie 8:10 67:26	56:5,8 60:16	22:25,26 23:21,	1 ' '
65:2 67:25 68:9	lot 67:2,4	63:12	22 24:20 25:4,5	meteorologic
69:25 71:7,10,12	lots 64:22	management 7:8	26:14 27:3,6,8,	58:6
72:26 77:7,9,10,	lunch 42:14,19,	8:26 14:12 18:18,	11,14 29:17	meteorological
11,16 81:21,22	24	20,21 19:8 20:13	42:22 43:10,11,	58:3
82:15,17 87:7,14,		30:23 45:6 48:4,	18,20 54:3,4	meteorology
15,16,18 88:5,10,	Lusty 2:9 7:1	22 57:26 58:12	55:5,23 56:4 60:23,24 61:7,15,	57:4
11 89:12 90:4,16	20:6 22:10 25:1,3	68:11 70:20	20,21,23 64:9,12,	meter 46:21
91:7 96:10,11,17	26:6,8 35:3 37:4 38:8 39:10 40:8	79:15,24 84:11	14,17,19 65:11,	metered 46:16,
licenced 38:19	41:22 51:21	85:10 89:18	12 69:16,17	25 90:22,26
licencee 47:6	82:14 83:24 84:3,	manager 6:16,26	86:22,24,25	metres 9:19
licences 38:11,15	21	7:1,10 20:3,6,14	means 96:4	13:22,25 15:11
licencing 10:21	Lusty's 85:8	45:7 62:1 89:20		27:19 28:8,21
14:21 45:20 62:1	Lusty 5 05.0	mandate 45:24	measure 47:6	29:3,5 30:4 34:7
70:12 71:13 87:1		56:18,23 57:6	media 12:23,24	47:7 71:8,9,11
70.12 /1.13 0/.1		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	13:2,7	73:1,4,5 77:26

78:12,24 82:2	motion 86:13	non-domestic	21:26 22:26 23:3,	observer 57:18
mic 76:9	motions 21:22	57:3	15,22 24:11 25:5	obtained 11:16
microphone	22:2	north 30:5 78:25	26:19,20 32:17	46:21
12:16 21:3 94:20	move 11:10 18:11	83:6 84:26 85:2,3	35:24 36:11,17	obtains 9:11
migratory 57:3,	19:10 46:14	Northern 2:18,	39:8 40:11 43:11,	Occasionally
10	60:18 62:13 74:6	20 3:1,19 7:7	21 44:6,11,21,25	88:7
minimum 71:23	76:7 90:19	16:16 17:2 20:10	45:2,21,23 51:6	occur 27:20
	moving 24:20	30:21 35:10	52:10,16 54:4	
Minister 72:15, 16 86:14 87:4,5,	30:9,19 31:24	36:10 43:25	55:6 57:16 59:6	Oceans 16:18
9,10,17,19,22	33:24 75:13	44:14,16 51:14	60:6,24 61:12,21,	74:3
88:4,8 96:15	78:16 79:13 80:6	54:6 63:3 72:15	24 63:22 64:6 65:5,12 67:19,22,	October 17:25
Minister's 88:3	muffled 61:8	74:1 87:4 88:23	24 68:1 69:9,17	66:22
96:19	municipal 7:1	89:3,8,19,23	70:2,6,10,16,18,	offer 36:26 69:10
	8:9 9:9 13:24	95:16 96:15	20,22,24 71:3	office 88:4
minutes 23:17 94:25	16:8 20:6 27:1	note 31:25 80:7,	75:13 76:16 77:6	officer 6:25 7:14
	29:2,4,6,8,13,16	15	82:23 83:9 85:22	19:18 20:18 56:9
missing 91:16	30:1,3 32:9,15	noted 47:22 48:4,	86:21,25 87:2	Official 7:20
mixed 95:3,5	34:1 38:14 40:26	11 49:4,9 58:21,	88:3,16 89:13,15	98:15
Mohammad	41:5 68:12 73:11	26 91:15,21,26	90:11 94:13	on-site 57:25
10:22 52:16	77:14 78:17,21,	92:14,19	95:14 96:21 97:5	onerous 87:20
69:13 70:5	23 80:17 81:23	notes 11:2 98:6	Nunavut's 41:26	online 13:3
monitor 33:1	82:15 84:6,9,12,	notice 16:21,22	45:18 51:3 70:26	19:25,26 24:10,
81:6	15	17:22 71:21 72:8	90:8 93:14	21 42:23 54:16
monitored 30:25	municipalities	74:8 75:6	NWB 8:22,25	open 14:1 51:12
31:23 80:5	38:19 40:14 41:5	notification 22:1	10:17 15:6,8,14	57:25 58:1,6
monitoring	municipality	notify 12:22	16:9 17:7,8,12	59:7,11 73:6 76:6
18:26 19:9 30:24	4:21 5:2 27:26	November 2:5,	18:1 19:2 71:14,	93:19
31:17,22 32:19,	33:20 41:1 42:4	15 3:10 4:23 5:4	20 72:4,7,11,13	opening 2:6 3:11
23,24,26 33:10	44:4,9 64:1,26	6:4 18:1 44:7,12	74:8,16,18,24	8:2,16 67:17
45:23 46:26 47:8,	77:21 81:16	75:8,10 98:9	75:8,10,16,23,26	68:21,22
13,15,22 49:10,		NPC 14:10 15:18,	76:2 95:17 96:14	operation 48:2,
12 52:25 53:3,12 58:8,9 79:16,17	N	25	NWB's 8:11	10,17,20 49:3
80:4,24 81:3,4	4: 1.70.24	Number 13:15,	10:15 14:19 18:8	73:10 91:19,25
91:2,8,10,16	national 70:24	19 36:10 52:18,	68:2 72:17	92:4,12,17
92:19	natural 33:6	21 70:9 71:2		operations 28:5
monitors 31:18	56:25	Nunavummiut's	0	34:2,12 49:8
	navigate 56:2	45:18 90:8	0.0	58:22 81:23
monthly 33:2,12, 13 34:21 47:7	nearby 84:19	Nunavut 3:6,12,	O&m 84:8	operators 84:15
53:1 81:9	needed 33:21	15,17 4:22 5:3	objections 21:22	opportunities
months 28:2 34:9	40:21	6:2,6,11 8:6,11,	22:2	21:15
66:26 77:22 82:3	negative 31:21	18,21,24 9:1,3,	objective 70:22	opportunity
	80:4	25,26 12:26	obligations	44:23 59:6 63:26
morning 2:5 8:3 20:16 22:11 66:8	night 96:26	13:17 15:15,16,	45:25	64:5 68:13 85:11
68:2,26 69:2 94:5	NIRB 15:18 16:2	17,18,24 16:4	observed 31:4	optimum 70:25
00.2,20 07.2 77.3		19:13,25 20:4	79:20	
	I	I	I	T.

options 85:10.12 **order** 45:10 54:13 90:2 organization 36:19 61:1 62:2 organizing 44:22 original 15:5 53:10 outcome 17:20 **outline** 17:10 56:20 outlines 15:3 outstanding 95:24 overland 73:12 overview 11:10 15:2 28:11,24 30:7,17 70:12 72:18 78:2,14 79:1.3.11 owner 33:23 81:19

P

P24 10:8 75:10 **pages** 98:3 **panel** 6:8,9 10:7, 8,9,10,11 41:16 53:17 60:10 75:10.23.24 87:2 95:10 96:6,9 **panel's** 75:3 paper 19:5 34:16 82:8 **papers** 95:2,5 park 70:24 part 31:10 49:16 50:5 65:19 68:7 participant 60:25 participants 12:22 19:15,26

62:4

participate 54:16 57:17 68:19 75:14 participating 13:2 89:10 93:16 94:14 participation 74:19 95:21 **parties** 13:5.9 14:13 16:23 17:7 20:9 24:5 32:4 71:24 72:9 73:24 74:13 75:5,16 80:11,12 85:16 95:11 96:1 **parts** 86:15 party 21:18 36:24 62:23 65:25 pass 95:8 past 13:5 88:3 **path** 46:11 patience 95:25 **pause** 64:20 76:22 people 24:1 42:23 62:12 88:21 94:17 30:26 58:10 79:19 77:18

Perfect 55:1 56:5 performance **period** 74:10 **person** 75:4,11 **persons** 16:10 75:16 **PHC** 72:3,6 **phone** 60:26 **phones** 12:11 physically 62:11 **pick** 12:2 18:5 **PIDO** 11:4

piece 41:4 **pieces** 45:25 90:12 pipeline 73:13 **place** 12:24 21:20 31:2 48:26 92:10 **plan** 14:10 16:1 18:20,26 32:1,5 47:21,23,25,26 48:2,10,17,20 49:3,6,9,13 58:22 79:24 80:9,12 91:15,17,20,25 92:5,6,13,14,18 planned 58:8 planning 15:16, 17.24 18:25 45:22 **plans** 14:13 18:21 19:9 31:26 32:4,6 80:8,11 83:9,12 **PM** 21:20 43:1.3 67:14,16 **point** 9:19 13:1 29:23 30:15 50:12 69:3 79:9 86:9 **points** 30:17 79:11 policies 57:1 **policy** 45:22 pollution 57:8 **ponds** 28:17 78:8 population 28:1 34:4 72:20,21 81:25 **portion** 79:13 position 34:22 44:23 82:12 potential 18:18 38:6 40:1

powers 70:19 practical 19:4 82:7 practice 23:24 40:23 84:9 practices 57:26 58:15 84:5,10 prayer 8:14,15, 16,17 68:21,22 pre-hearing 16:26 17:16,19, 20 18:13 72:3,4 74:11,17,23,25 75:1.4 preparation 18:25 19:1 prepare 18:20 72:10 prepared 18:13 83:19 present 9:23 10:16 13:2 24:1, 9,13 29:7 44:23 62:11 68:14 78:20 presentation 2:10,17,22 3:12, 14,18 4:4,8,12, 16,20 5:1,7,9,12 21:8,12,18 22:6,8 23:2,5,6,16,18 25:7,15,19,23 26:1,5,7,10,16,18 35:6,22 43:6,7,23 44:4,9,15,16 45:9,14 46:13 47:18 51:8,11,17, 25 52:5,20 53:22, 26 54:12,18,25 55:8,14,16,20,21 56:3,14 57:23 59:4 60:14 69:8, 11,14,19,23 70:2,

12 25:7.14.18.22. 7 74:19 76:8.10. 26 26:15 44:3,8 14,15 77:3,6 55:8,13 69:19,22 88:19.24 89:4.7. 25 90:1,2 94:4,7, presentations 17:26 53:24 54:13 68:25 69:3, presented 25:10 57:22 89:26 presenters 24:10,12,20 43:4 94:17 presenting 23:14 54:13 56:11,17 preservation 56:24 prevention 57:9 previous 15:13 16:2 47:18 72:24 77:11 79:4 previously 37:11 38:12 **prior** 13:8 18:20 28:4 30:16 31:15, 19 34:11 48:24, 26 50:21 58:17 77:24 79:10 80:1 82:5 90:1 92:8 procedural 15:2 18:6 25:13 44:2 55:12 62:7 69:21 70:13 73:18 procedures 58:12,20 86:8 proceed 8:13 12:3 22:3,5 35:25 45:9 94:24 proceeding 20:25 proceedings 6:1 8:1 11:8 12:20 13:5 43:1.3

67:14,16 96:15

Powerpoint 4:4,

8,12,16,20 5:1,7,

power 10:1

97:13 98:5 process 17:10 24:6 41:26 51:3 56:13 57:13,18 59:7 64:4 65:4 70:12 71:14 74:7 75:19,22 90:4 93:13 processing 10:2 Productions 11:5 professional 32:13	49:18 53:11 57:19 62:23 68:21 69:7 70:23, 25 72:6 75:17 89:3 92:1,21 94:21 provided 14:5,12 16:11,19 17:4,12 23:3 32:2,17 35:3 46:3,25 47:21 48:12 53:3 54:11 56:15,20 58:12, 19,24 60:2 66:17 74:3,8,21 75:2,8,	pump 33:5,9 47:10 73:12 83:10 pumped 32:22 81:1,8,10 purpose 9:2 purposes 47:8 93:10 put 12:11 34:24 53:12 80:8 83:7 84:24 Q	26 66:5,10 68:15 69:5 70:15 76:4,7 82:14,18,19,22 85:13,16,18,21 88:18 90:5 93:19, 20,22,25 94:1,2, 3,11,19 Questions/ comments 3:16, 17 82:24 85:22 quick 72:18 Qujannamiik 8:17 67:7 97:11	68:25 RECOMMENC ED 43:3 67:16 recommend 22:3 24:7 39:20 87:8, 17 90:19 recommendatio n 32:25 37:26 38:3,6 39:5,22,23 40:4 46:15 47:25 48:15 49:1,7,14 50:10,11,17,18, 21,23,25 52:24
professionals	24 90:15 91:1			90:21 91:14,19, 24 92:2,4,10,12,
80:21	92:25	QA/QC 47:23	R	17,23
program 19:1 30:9 47:9 79:3	providing 23:24	qualifications 37:8 40:21	racing 64:21	recommendatio
programs 45:23	49:26 50:11 91:3, 12 93:2	quality 47:20	raised 49:23	ns 39:9 45:13
57:1	Province 98:8	56:25,26 84:18	Rankin 11:2	46:6,15 50:9
project 6:26		85:4 91:14	rare 88:2	56:20 57:21 84:7
15:26 20:3 31:11	provisions 57:9	quantities 47:7	rarely 88:7	90:5,17,20,21
32:11 42:2,8	public 4:23 5:4,9,	52:26 53:2,3	raw 27:18 28:3	recommended
80:19	13 8:4,12,23 9:2	quantity 22:14	30:11 34:10	30:26 31:26
projected 72:21	10:7 11:11,22,26 14:19,22,23 15:4	question 23:1,4	77:23 79:4 82:4	47:23 48:23 50:3
projections 34:5	14:19,22,23 13:4	37:24 38:9,10	rdwyer 61:26	57:24 80:8,24
81:26	12,15 22:18	39:11,15,18	reach 85:9	81:5 84:8,10
promoting 51:4	23:23 25:8,12	41:18,23 42:12		recommends 46:24 47:15
93:14	26:20 35:21	51:17,25 60:12	read 13:11 18:11	46:24 47:15 90:26 91:9 92:7
propose 25:10	43:24,26 44:1,6,	83:3,19,26 84:4,	ready 67:9 74:6	90.26 91.9 92.7 reconsider 87:23
43:26 55:10	11,22 51:6 52:4	22 86:16,18,24	reason 86:13	
69:19	53:25 55:10,11,	88:12	reasonable 76:22	record 11:7,23
proposed 13:18	15 56:15 59:24	questioning	reasons 72:15	12:20 24:1,13,22 36:10 37:20
16:25 75:4 87:13	61:3 62:9 64:10	2:12,19,24 35:11	receipt 16:9	43:13 47:6 49:19
protect 45:17	65:8 66:6,18 67:19 68:8 69:20,	51:14 53:24	73:21	54:21 61:3 82:26
90:7	23 70:17 72:8,10,	59:12	receive 83:25	92:26 96:8,14
protecting 51:3	11,13 73:23 74:8	questions 18:8	received 14:25	recorded 12:19
93:13	75:3,5,7,9,11,14,	21:16,17 34:25	15:6 16:5,14 18:7	21:4
Protection 57:8	22,26 76:6 77:7	35:9,13,16,19,21,	22:1 38:24 64:16	recording 47:1,
protective 87:19,	82:22 84:14	23,25 36:3 41:10, 13,16 42:14	65:9 73:19,26	11 91:6
25	85:13 89:11	45:15 51:9,12,17,	74:15,18 75:18	records 33:4,13
provide 8:20	93:17,20 95:4,9,	21 52:2,4,6,8,12	receiving 71:14	96:3
11:6 13:9 14:4	12,22 96:3,13,20	53:15,17,19 59:8,	reclamation	refer 8:22 9:5
15:1 16:24 38:23	Puiqsuk 9:12	11,14,18,20,22,24	18:24,26	45:2 67:23 89:22
46:12 48:13	83:4,5	60:4,7,10 65:24,	Recognizing	

referred 10:8	62:24,26 63:2,6,	21,23 33:3,7,11	require 16:2	20:14 45:8,17,19
44:19 47:23	10,14,17,18,22	37:7,12,22,25	39:12 93:8	57:2 89:21 90:7,9
referring 89:13	65:20 66:7 67:11,	39:4,5,12,19	required 32:5	93:14
refill 28:9	17 94:21,24 95:7	40:4,10,20 41:3	34:12 37:8 38:5,	respect 20:24
	remediation	46:26 47:2 49:18,	17 39:8,25 40:19	86:13
reflect 27:17,19	31:10 33:20,22	26 50:1,18,25	46:21 47:14,19	respond 52:17
77:17	81:16,18	80:16,18 81:9	48:21 49:16,24	53:7 83:19,26
refreshments	remind 12:10	82:10 87:4,5,14	50:1 58:2 71:10,	86:22
88:22	reminder 76:21	91:2,4 92:25	12,18,25 80:13	response 14:14
refuse 86:14		93:1,2	91:8	17:6 20:23 31:3,
87:15	remit 96:9	reported 33:3,	requirement	16 32:3 33:2 36:9
region 72:20	remote 24:6	10,11,14 80:25	34:18 38:11 71:8	48:8 80:10 85:8
regional 16:1	removal 19:3	reporter 7:20	requirements	responses 16:19
registry 14:19,23	34:14 48:24 82:6	11:8 12:15 95:19	15:21,22 19:3	74:4,6,14
regular 30:25	92:7,8	98:15	34:15 73:23 82:6	responsibilities
79:17	removed 48:25	reporting 11:9	requires 15:12	45:11,24 70:19
regulation 70:19	92:9	19:2,7 34:19,20,	40:17 50:10	90:3,11
regulations 8:26	rendered 76:1	21 52:26 81:1,7	86:16 92:24	responsible 8:25
27:2 57:5 71:3	renew 8:6 14:6	82:11	requiring 50:16	restoration
regulatory 30:19	16:6 44:24 96:22	reports 32:7	reservoir 13:26	31:26 32:1,4
45:16 79:13 90:6	renewable 57:2	34:18 37:21	15:11 27:18 28:3,	80:8,9,10
reject 87:13	renewal 4:5,9,13,	38:25,26 50:4	9 33:6 34:10	restrictive 87:21
related 10:2	17 15:5 25:15,19,	80:16 81:2	73:7,13 77:23	
14:18 34:26	23 26:1,21 27:16	representations	78:1 81:11 82:4	resubmit 49:13
35:21 36:13 39:8	28:6 40:1 42:5	71:25	83:6,8,11 84:13,	resubmitted
69:5	64:4 65:4 77:8,15	representative	17,23,25 85:1,4	47:25 48:14 49:5
relation 18:7	96:17	8:5 13:16 19:13	90:25	91:17 92:14
67:20	renewal-	67:22	residents 70:26	results 31:22
Relations 2:17,	amendment	representatives	72:22	58:20
19,26 3:19 7:7	14:17 22:8 46:3	21:6 24:8 95:14	resolution 46:9,	resupply 13:26
16:16 17:2 20:10	67:20 68:17	request 21:11	11 54:9	15:10 27:18,21
30:21 35:9 36:9	76:11 89:4 90:15	34:8,14 38:14	resolve 64:11,13	28:5 32:21,22
43:25 44:14,16,	96:2	73:4	65:8	33:7 34:12 46:19 77:18 80:26 81:2
19 51:14 54:6	renewals 33:24	requested 13:15	resolved 46:7,8,	90:25
63:2 74:1 88:23	81:20	15:20 18:17,22	10 47:3,17 48:1,	
89:2,8,18,22	replace 9:7 10:3	22:7 33:23 58:13	9,16 49:1,7,14	returned 88:8
95:16	15:13 18:15	73:3 74:12 81:19,	50:6,8,12,16	returning 96:25
released 17:18,	96:10	21 86:12 88:10	57:14 58:5,11,18,	review 9:2 10:15
22	replacement	96:11	23 59:2 90:18	14:13 15:18
relevant 56:19	68:8	requesting 34:6,	91:4,13,18,23	16:10,23 17:4 30:19 37:7 41:6
57:1	Replacing 13:19	20 42:10 81:21	92:3,10,16,22	45:12 46:14
rely 43:25	replies 62:20	82:1,6	93:4,7,11 95:2	49:19 51:2 56:22
remain 27:22	reply 62:16	requests 16:13,	resource 20:13	57:13 71:18,22
remarks 2:6,26	report 19:1,7	20 71:21,23 73:2, 26	45:6 89:19	74:9,14 75:17
3:2,4,6,11,21 8:2	31:6 32:8,10,16,	20	resources 7:10	79:13 84:10 87:5
, , - , ,				
				1

90:20	83:1,2 84:23 97:5	89:16 95:15	60:11 85:24,26	78:16,18,21,23
reviewed 47:20,	sample 48:21	session 2:5,15	86:5 88:13	79:1,6,26 82:12
26 48:2,10,17	sampling 30:9,17	3:10,11,12,14,18	similar 38:20	84:7,11,19 91:20,
49:3,8 91:14,19,	31:1,11,22 48:21,	12:1 17:15 21:19	Simionie 2:8	25
24 92:4,12,17	26 58:19 79:3,11	65:17,23 66:3	19:19 24:17,19	Sound 7:22
reviewing 14:26	92:6,9	67:10,11,17,19	83:1 84:22	source 33:7
reviews 87:9	SAO 85:9	68:3,7 70:2 74:26	simplicity 45:2	46:22
revised 14:14	Sarah 10:11	75:9,12,15 76:15	89:13	south 29:3
15:14	53:19 60:11 86:4,	89:7 94:13 95:4,	simultaneous	southeast 29:5
revisit 88:1,10	5,20,25 88:12,15	12	10:25 27:9	southwest 9:13
Richard 61:26	schedule 27:2	session/phc 17:9,	single 40:24,26	speak 12:16,17
	65:14	13	site 14:20 18:8	20:22,26 21:1,3,
Rights 8:24 10:1	scope 13:18	set 8:20 9:25	32:6 75:20 80:13	12 23:10 53:26
Risk 57:10	16:11 18:14,15	12:13 40:17	84:8,11,19	61:9
RMR 7:20 98:14	26:25 70:12 73:8	settlement 9:1	sites 38:20	speaking 39:7
Robert 10:21	77:12 82:16	70:20	situated 30:5	special 94:16
14:21,26 18:9	84:13	sewage 9:13,14,		_
62:5 69:4,7	screen 23:17	16 14:3 28:13,16,	skill 40:17 98:7	specialist 40:26
roles 45:10 90:3	26:11,13 55:24	21 29:9 30:5,13,	skip 13:6	specialized 40:17
roll 2:7 19:11,16	56:1 76:19 83:23	14 31:1 33:11	slide 45:26 52:21	Species 57:10
room 11:18 13:7	screening 16:2	34:21 38:20	70:9 71:2,24	specific 22:22
Rose 8:14 10:26	season 14:1	48:18 49:4,9	75:13 90:13 93:9	32:6,13 37:26
68:21,23 95:18	50:19,20,24 73:6	50:22 58:9 73:14,	slow 27:12 29:19	38:1 80:14,21
rules 57:4	seawater 66:22	15 78:4,7,25 79:7,8 92:5,13,18	64:20	88:11
runoff 30:12	Section 9:25,26	Shaikh 6:18	slowly 12:17 61:9	specifically
31:13,14,16,18	49:5,11	10:22 52:15 53:6	sludge 18:20,21	38:16
58:14,16,19 79:6,	seeking 22:15	69:13 70:4,6	30:23,24 31:1,3,	speed 76:22
25,26 80:2	31:7 79:22	share 21:8 40:10	8,10 48:22,23,24,	spell 24:13,22
Ryan 11:4,6	send 87:4,6	76:19 94:18	25 50:21 58:8,10,	43:13 54:20
83:14 95:20	·		12 79:15,16,20,	61:16,17
	senior 6:25 7:13 19:18 20:17 56:8	sharing 23:17 26:11 55:24	23 92:6,7,9	spelled 24:15
S			small 28:17 78:8	55:2
	sentence 64:21	sheets 11:22	smoke 83:7 84:25	SPOKEN 19:20
S-A-M-M-U-R-	76:23	short 15:25 88:20	85:1,3,5	60:1 66:16
T-O-K 24:18	separate 29:2	94:25	snacks 12:7	squared 30:4
S-T-E-P-H-E-N	78:18	shorthand 98:5,6	soil 56:26 81:16	78:24
61:18	series 28:17	showed 56:1	soils 18:24 33:18,	St 98:8
S-T-E-P-H-I-N-	services 3:7,15	shown 45:26	20,22 48:7 81:14	staff 6:11 10:14
I-E 55:3	6:13 8:6 9:4	90:12 93:9	solid 9:20 14:3	19:21 21:2 35:24
safe 96:25	10:19 13:17	side 10:12,13	28:26 29:2,4,6,8,	36:3 41:10 52:7,
safety 40:18,23	19:14,25 20:5 23:4,15 24:12,21	sign 11:22	11,13,16,24 30:1,	11 56:7 60:4,7
	26:19 36:6 44:26	silent 12:11,13	3,7,12 31:15,16,	66:17 69:9 75:16
Sammurtok 2:8	61:13 63:23	Silou 6:8 10:11	18 34:20,22,26	76:2 84:6,9 88:17
6:24 19:19 24:17, 18,19 60:1 66:16	67:23 76:13,16	42:13,16 53:19	38:20 48:3,11	94:1 95:17
10,17 00.1 00.10	37.23 73.13,10		58:15 73:16	

stage 8:20 15:4	structures 49:17,	41:5 73:9	ten-minute	82:18,19 85:21,
71:25 72:5,11	25 92:25 93:3	supporting 16:5	60:18,19 88:21	23 88:20 93:20,
start 29:23 35:9	study 36:12,16,	46:4	ten-year 13:21	23,25
51:12,16 56:17	23,25	supports 45:21	18:16 22:15 42:9	timeline 42:1,9
59:13 64:20	submission	supports 43.21 supposed 17:11	Teresa 10:22	71:23
started 65:14	18:25 19:2,6	42:13	12:24,25 19:22	timelines 74:10
68:20 69:8 76:21	34:16,17 50:4	Surface 8:24	21:24,25 22:4,24,	75:4
starting 45:10	71:22 82:8,10	9:26	25 23:13,20,21	timing 18:19,25
46:15 62:24 70:9	submissions	suspect 23:7	25:4 43:9,10,20	19:1 41:19
90:2	14:15 17:26 18:7	_	44:13 53:26 54:2,	TM 72:3
starts 71:14 83:7	19:5 62:16	sustainable 51:4 93:15	3 55:5,18 60:21,	TM/
85:1,3	submit 17:25		23 61:20,23	COMMUNITY
state 12:17 24:13,	18:20 71:24	swear 23:26	65:10,11 66:12	17:9,12
22 43:12 54:20	74:12	Sworn 2:16	69:16 86:22,25	today 10:10
61:1 82:26	submitted 21:7	43:19	term 13:21 18:16,	11:11 13:9 56:11
stated 36:11 74:6	34:17 37:23 42:7		22 22:15 33:26	65:15 75:10
states 47:5	44:25 45:13	T	40:2,5,16 46:8 49:21 73:2 81:22	89:10 93:16
station 30:10	47:24 50:2 57:12,	toble 2.1 11.17	terms 41:7 52:24	today's 93:10
46:26 47:9,14,15,	15 67:21 74:13	table 2:1 11:17, 22 18:4,10 49:11	87:8,12,18,19,20,	95:4
22 53:12 73:12,	82:9	69:4 94:9	24 88:1,6,9,11	tomorrow 66:8
14 91:2,8,10,16	submitting 50:13	taking 21:19	tested 31:15	tonight 21:20
stations 31:23	success 95:12	84:16	58:17 80:1	65:17 66:2,18
49:11 80:4 92:20	suggest 37:9 66:2	talked 86:2	testing 84:16	67:12 70:8 94:15,
status 57:18	suggested 40:22	talking 13:6 86:7	92:7	17
step 72:2 74:7	summaries 14:8	tea 12:7	thing 54:10 66:8	tonight's 68:3,7
Stephanie 10:18	summarized	team 88:17	86:14	94:13 95:5
36:1,7 52:10 60:6	17:19		things 35:1 86:11	Toomasie 6:7
68:2,4 69:12 77:2	summary 14:4	technical 6:13,18 10:15,19,22	third-party	8:10 67:26
86:20 88:15	45:14 50:15	14:14 16:23,26	36:18,19 37:6,25	touch 56:18
Stephen 61:11	supplementary	17:4,6,15,20	40:4	tracking 62:12
Stephinie 2:21	73:16	18:13 21:18 36:6	Thirdly 11:26	tradition 20:24
20:17 35:17	supplied 28:4	45:12 46:14	Thompson 7:18	training 32:13
51:26 54:20 55:2,	33:4 34:10 77:24	52:20 56:21	11:1 95:19	80:21
4 56:8 63:12	82:5	57:13,20,22 70:6	thought 42:13	transcribed 98:6
steps 15:2 17:10	supply 14:2	71:21 72:2,4	84:23	transcript 3:22
18:6 50:15 70:14 75:21 86:8	27:25 28:11 30:11 32:26	74:9,11,14,17,22,	threshold 15:11	21:4 98:1,4
stick 52:18	46:16,22 47:10,	24 90:19	time 15:14 17:21	translated 18:3
	14,16 50:14	Technician 7:22	20:25 22:17	56:14
stop 66:9	52:26 53:4 73:11,	teleconference	29:20 31:12 32:5	translation
storage 9:22	13 77:19,20 78:2	16:25 17:16 74:25	38:24 41:13	83:15
13:26 29:4 73:13 78:19	79:5 81:5,8,10		42:24 52:12	Translator 7:17,
	90:22 91:9,10	ten 33:26 34:4 73:2 81:22,25	56:14 60:8 62:21	18
stringent 87:26	support 11:4	13.4 01.44,43	64:22,23 66:3,4,5 70:14 76:3 80:12	transports
	14:5,17 38:15		70.14 /0.3 80:12	29:13,26

travels 9:17 96:25
treatment 9:14, 16,18 18:19
28:13 29:9 30:16
26 31:19 41:19
58:10 73:16 78:4
79:10,18,22 92:6
Tribunal 8:25
10:1
triggers 18:19
truck 28:16
29:12,26 78:7
truck-fill 73:14
trucked 9:13
true 24:3,4
•
turn 12:11 21:21 24:9 35:7 53:23
76:9
type 4:22 5:3,8,1
8:7 9:7,8 10:3,5
13:14,19,21 15:6
12,13,19,21,22
16:6 18:14 22:13
21 26:22 27:17
32:11 36:13 37:8
38:1 39:20,25
40:18 44:5,10,24
46:4 49:24,26
55:15 69:24
70:10 71:10,12,
13,16 72:25 73:1
77:8,17 80:19
90:16 93:3 96:10
17
types 38:18,20
50:1
typical 40:23
U
unable 32:8

unable 32:8 80:16 understand 24:2 38:2 39:15,26 understanding 19:24 25:9 45:18 54:17 90:8

undertake 32:14 36:12 80:22

undertaken 36:17,24

undertaking 8:9 9:9 13:24 15:12 16:8 27:1 32:11 68:12 71:16 77:14 80:19

unfeasible 40:25 units 22:21 unknown 41:25

unsure 22:18 36:26

unusual 62:9 update 58:24

59:3 61:22 **updated** 14:12 17:10

upgrade 79:22, 23 86:10

upgraded 28:15 78:6

upgrading 42:3 usage 33:12,14 utilization 70:23

\mathbf{V}

valid 40:6 valuable 95:21 variants 87:17 verified 24:3 version 56:14 Vidal 7:20 11:9 95:19 98:3,14 video 17:16 viewing 14:22 views 21:8 94:18 visitors 96:25 visual 31:4 79:20 volume 33:1 34:13 81:6 91:1 volumes 31:9 32:20,21 33:2,8,9 46:25 47:2,12 50:13 58:11 80:23,25 81:1,7, 10

\mathbf{W}

W-I-L-S-O-N 43:15 wait 12:16 **wanted** 65:2 94:9 washrooms 12:4 waste 8:8 9:9.20 13:23 14:3 18:21 19:7 27:1.21 28:26 29:2,4,6,8, 11,13,16,24 30:1, 3,7,12 31:15,17, 18 34:19,20,22, 26 38:20 48:3,4, 11 57:26 58:1,15 68:11 71:5 73:16 77:14 78:16,18, 21,23 79:1,6,26 82:11,12 84:8,11, 19 91:20.25 **wastes** 68:10

18:18 28:24 34:26 41:19,24 42:3 78:14 79:22 water 3:13,17 4:5,9,13,17,22 5:3,8,14 6:6,11 7:8,10 8:7,8,11, 18,21 9:7,8,11 10:3,5,6 12:26 13:14,19,21,22 14:1,2,6,7 15:6,9,

wastewater

12.13.16.19.21.23 16:4 18:14,17,18 19:2,3 20:13,14 21:26 22:13,14, 16,20,26 23:22 25:5,15,19,23 26:1,20,22,26 27:18,21,24,25 28:3,11 30:11 32:15,17,26 33:1, 5,6,12,14,25 34:2,6,10,13,26 35:1,24 36:1,6 37:10,19 38:11, 14 39:1,14,16 40:11 41:4,11 43:11,21 44:5,6, 10,11,21,24 45:2, 5,6,7,11,16,18,20, 21,23 46:5,16,20, 22,24 47:5,8,9, 12,14,16 49:15 50:14 51:2,6 52:7,10,16,26 53:4 54:4 55:6,15 56:12,22,25 57:16 59:6 60:4, 6,7,24 61:21,24 62:1 64:3,6 65:2, 5,12 67:19,24,25 68:1,7,9,10,16 69:9,17,25 70:2, 6,10,11,16,18,22 71:2,3,5,7,9,17 72:26 73:3,5,6,7, 9,11,12,13,19 74:21 75:6,13,19 76:7 77:7,9,13, 19,20,23 78:2 79:4 81:5,6,8,10, 21,23 82:1,4,15, 16 83:10 84:16, 18 85:5,22 86:1, 12,15,21,26 87:1, 2,6,7,9,11,13,14, 15,16,18,23 88:3, 4,8,9,10,11,16

89:11,14,17,19,

20 90:4.6.8.10. 16,21,22,26 91:6, 9,10 92:24 93:13, 14 94:13 96:17, 21,23 97:6 waters 9:26 51:4 67:1 70:23,25 watershed 28:2 34:8 72:23 77:22 82:2 weather 66:21 website 49:20 93:1 week 17:1 29:12, 25 week's 75:22 weeks 46:19 90:24 west 9:15 28:14 29:14 30:2 78:5 **wetland** 9:16,17 29:10 30:16 31:19,21 73:15 78:8 79:9 80:4 wetlands 28:17, 19,21 78:10,12 wholistic 38:13 **Wilson** 2:16 7:8 20:12 35:12 43:14,15,19 44:18 45:5 53:8,9 59:21 63:4 72:22 85:17 89:9,17 wind 84:26 85:2 winter 66:26 wintertime 66:25 withdraw 73:5 withdrawal 33:8

32:20 80:25

witnesses 43:12 work 51:1 64:2,3 65:1,3 67:2 84:6, 9 93:12 97:8 working 37:2 61:2 66:19 67:6 works 7:1 20:6 45:17 69:13 84:15 90:7 wrap 45:14 write 87:22 **written** 17:26 71:24 72:9 75:7, 17 **wrong** 56:1 \mathbf{Y} **year** 28:3,4 34:9, 11 37:13 38:23 40:24 41:1 48:15 73:1 77:23 82:3 **years** 32:9 33:26 34:4 73:2 80:18 81:22,25 **youth** 97:9 \mathbf{Z} **Zoom** 62:4,6,10 83:14